

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 100 (1982)
Heft: 134

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 47.-, halbj. Fr. 29.-, Ausland Fr. 60.- jährlich
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 55 Rp., Ausland 61 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 47.-, un semestre fr. 29.-, étranger fr. 60.- par an
Inserions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 55 cts, étranger 61 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 134 – 1905

Bern, Montag, 14. Juni 1982
Berne, lundi, 14 juin 1982

100. Jahrgang
100e année

No 134 – 14. 6. 1982

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell i.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Schuldenruf infolge Fusion.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Ricerca eredi sconosciuti.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse (situation).

Tagung der Gemischten Ausschüsse Schweiz-EWG/EGKS – Réunion des Comités mixtes Suisse-CEE/CECA.

Die Beschäftigung im 1. Quartal 1982 – L'emploi au 1er trimestre 1982.

GATT-Code des normes: Notifications.

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

Nachtrag

Niederländische Middenstandsbank (Schweiz) AG, in Zürich 2, (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1665). Vizedirektor Urs Jung führt seine Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptstizes.

27. Mai 1982

Sargasso Anlagen AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1980, S. 1043). Die Generalversammlung vom 3. 5. 1982 hat die Statuten, welche vom 29. 4. 1975 datieren, geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Blümlihalpstrasse 22, Zürich 6, c/o Max Bachofen. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von in- und ausländischen Beteiligungen an Industrie- und Handelsunternehmen, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten und Lizenzen, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken auf eigene und fremde Rechnung, sowie Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Wertschriften. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Andreas Huber, von Altdorf UR, in Banar.

28. Mai 1982

Erbesca AG, in Zürich 6, Weinbergstrasse 149, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 5. 1982. Zweck: Produktion von und Handel mit Lebensmitteln aller Art; kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 30 000 liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Katharina Grossmann, von Basel und Hölstein, in Herrliberg, Präsidentin, sowie Alexander Emil Quiblier, von Nyon, in Auw.

28. Mai 1982

Varia-Trade AG, in Zürich 2, Waren aller Art (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1969, S. 36). Jean Plancherel, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Elfriede Fokas, von Schwerzenbach, in Hüttikon, und Richard Fasel, von Freiburg, in Regensdorf. Neues Geschäftsdomizil: Eugen-Huber-Strasse 11, Zürich 9.

28. Mai 1982

Citroen Zürich AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 269 vom 19. 11. 1981, S. 3645). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Rolf Steffen, von Altbüren und Escholzmatz, in Winterthur.

28. Mai 1982

LVI AG, in Zürich 11, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1982, S. 1697). Pierre P. Chavy, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist nun auch Delegierter desselben. Peter Alini, Mitglied des VR, ist nun auch Direktor; er ist nicht Bürger von Regensdorf, sondern von Regensberg. Beide Genannten führen weiter Einzelunterschrift.

28. Mai 1982

Standard Chartered Bank AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1982, S. 177). Die Unterschrift von Konrad Müller ist erloschen.

28. Mai 1982

IPK Institut für Partner-Kontakte AG, in Zürich 6, Vermittlung von Ehepartnern (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1982, S. 785). Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22. 2. 1982 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird in singemässiger Anwendung von Art. 66 Abs. II HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982

Radio-TV Teldec AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 83 vom 13. 4. 1982, S. 1118). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Giacomo Lopatriello, italienischer Staatsangehöriger, in Trasadingen, und Sebastiano Gibilisco, italienischer Staatsangehöriger, in Dietikon.

28. Mai 1982

Sanitas AG, in Zürich 5, Apparate aller Art (SHAB Nr. 149 vom 2. 7. 1981, S. 2129). Prokura von Heinz Frei erloschen.

28. Mai 1982

Concast Standard AG, in Zürich 2, standardisierte Stranggussanlagen (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1309). Die Unterschrift von Bernhard Knell sowie die Prokura von Hans Ulrich Burgunder sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Beat Sennhauser, von und in Zollikon, und Adrian Stilli, von Stilli, in Bülach.

28. Mai 1982

BFL Bürofach-Leasing AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1982, S. 701).

Confidema AG, in Zürich 11, Beratung von Unternehmungen aus Industrie, Handel und Gewerbe (SHAB Nr. 183 vom 7. 8. 1980, S. 2649).

Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Johann Höltschi, von Zürich, in Kloten, und Marie-Louise David-Nussbaumer, von Zürich und Amden, in Zürich.

28. Mai 1982

Sorr AG, Thalwil, Einkauf von Waren aller Art (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1978, S. 3893). Statuten am 11. 5. 1982 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

28. Mai 1982

Hans Ziltener, in Winterthur, Aushub- und Planierarbeiten (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1982, S. 436). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «Ziltener AG, Abbruch und Aushub», in Winterthur II, erloschen.

28. Mai 1982

Ziltener AG, Abbruch und Aushub, in Winterthur II, Unterwegli 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 5. 1982. Zweck: Betrieb eines Trax-, Bagger- und Abbruchunternehmens; kann auch Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt die bisherige Einzelfirma «Hans Ziltener», Winterthur, gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1982 mit Aktiven von Fr. 3 016 047.50 und Passiven von Fr. 2 518 047.50 zum Preise von Fr. 498 000 welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Hans Ziltener, von Schübelbach, in Winterthur, Präsident, und Urs Ziltener, von Schübelbach, in Dinhard; beide mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1982

TAB René Rudin AG, in Schlieren, Schulstrasse 64, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. 5. 1982. Zweck: Ausführung von Bauarbeiten, insbesondere Gebäudeisolationen und -unterhalt; ist berechtigt Grundstücke zu erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «TAB René Rudin, Isolationen und Gebäudeunterhalt», in Schlieren, mit Aktiven von Fr. 211 679.20 und Passiven von Fr. 136 031.75 gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1982 zum Preise von Fr. 75 647.45, wovon Fr. 45 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: René Rudin, Präsident, sowie Heidi Rudin, beide von Basel, in Schlieren.

28. Mai 1982

Objecta AG für Inneneinrichtungen, in Dietikon (SHAB Nr. 84 vom 14. 4. 1982, S. 1133). Heinz Jenni ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Hans Aschmann, von Horgen, in Glarus. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Rudolf Bösch, von Alt St. Johann, in Oberengstringen.

28. Mai 1982

Fernseh-Reparatur-Dienst Gmür + Maissen, in Zürich 2, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1980, S. 4137). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Bruno Gmür aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom bisherigen Gesellschafter Hugo Maissen als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Fernseh-Reparatur-Dienst Maissen», in Zürich, fortgesetzt.

28. Mai 1982

Fernseh-Reparatur-Dienst Maissen, in Zürich, Waffenplatzstrasse 84, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hugo Maissen, von Dietikon/Muster, in Zürich 3. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Fernseh-Reparatur-Dienst Gmür + Maissen», in Zürich 2, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Verkauf und Reparatur von Geräten der Unterhaltungselektronik.

28. Mai 1982

J. Spiess & Co, in Zürich 11, Kommanditgesellschaft, Baugeschäft (SHAB Nr. 131 vom 11. 6. 1981, S. 1865). Neue Adresse: Überlandstrasse 56, Zürich 12.

28. Mai 1982

E. Balmer, in Zürich, Waren aller Art (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1953, S. 170). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes in Anwendung von Art. 68, Abs. I HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982

Waschanstalt «Mercur», Walter Ziegler, in Zürich (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1965, S. 2826). Neuer Wortlaut der Firma: Chem. Reinigung und Wäscherei Ziegler. Neue Geschäftsadresse: Freiestrasse 96.

28. Mai 1982

Hensel & Co Elektrotechn. Unternehmungen, Zweigniederlassung in Dietikon (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1981, S. 1714). Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Zürich 6. Neue Adresse: Lenzenstrasse 27.

28. Mai 1982

Svipa Verband Schweizerischer Bildschirmtext-Informationslieferanten, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1979, S. 3037). Statuten am 12. 3. 1980 und 11. 3. 1982 geändert. Die eintragungsbedürftigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Die Unterschriften von Bruno Schwanninger und Walter Zingg sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien Stefan Milla, österreichischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach, Kassier des Vorstandes; Karl-Heinz Pohl, von Gossau ZH, in Küsnacht ZH, und Jean Charles Robatti, von Lucens, in Lausanne, Mitglieder des Vorstandes, sowie Erwin Nigg, von Gersau, in Cham, Sekretär, dem Vorstand nicht angehörend.

28. Mai 1982

Reisebüro Traveller Zürich AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1982, S. 1625). Die Unterschrift von Johann Rageth ist erloschen.

28. Mai 1982

Mövenpick Hotel Regensdorf AG, in Regensdorf (SHAB Nr. 82 vom 8. 4. 1982, S. 1102). Rudolf Baur ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Mai 1982

Fewa AG, in Zürich 4, Waren aller Art (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1975, S. 301). Neues Geschäftsdomizil: Bellariastrasse 69, Zürich 2.

28. Mai 1982

Orell Füssli Graphische Betriebe AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1982, S. 1162). Die Prokura von Walter Haenni ist erloschen.

28. Mai 1982

Orell Füssli + Friedrich Verlag AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1981, S. 2429). Die Unterschrift von Walter Haenni ist erloschen.

28. Mai 1982

PPK AG, in Zürich 8, Beratung von Künstlern usw. (SHAB Nr. 177 vom 4. 8. 1981, S. 2485). Neues Geschäftsdomizil: Wieslacher 21, Zürich 7.

28. Mai 1982

Prosa-Data AG, in Zürich 4, Erstellung von Software usw. (SHAB Nr. 1 vom 5. 1. 1981, S. 1). Franz Scheidegger aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien, jedoch ausschliesslich mit Erfan El-Erbi. Präsident des VR: Marianne Helene Ott, von und in Zürich. Neues Geschäftsdomicil: Eugen-Huber-Strasse 56, Zürich 9, c/o Erfan El-Erbi.

28. Mai 1982

Bitra AG, in Mettmenstetten, Im Guch 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 5. 1982. Zweck: Technische und administrative Beratungsdienste, Durchführung von Experten sowie Vermittlung, Vertrieb, Import und Export von und Handel mit Baumaterialien und Transportgeräten aller Art, Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB oder telegraphisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Hannes A. Meyer, von Grosswangen, in Zürich, Präsident; Peter Büchi, von Eschikon, in Mettmenstetten, und Josef Isele, von Winterthur, in Mettmenstetten, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

28. Mai 1982

Interlapis Trading Corporation Ltd., in Zürich 1, Löwenstrasse 40, c/o Walder, Wyss & Maier, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 5. und 28. 5. 1982. Zweck: Tätigen von Handels- und Finanzgeschäften im In- und Ausland, insbesondere in der Import- und Export- sowie der Reise- und Fremdenverkehrsbranche; kann Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Peter Bosshard, von Winterthur, in Rapperswil SG, mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1982

Dr. E. Huber + Co AG, in Zuzikon, Fabrikation von und Handel mit Essenzen, Riechstoffen, Farben usw. (SHAB Nr. 17 vom 23. 1. 1981, S. 238). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 10. 5. 1982 hat die Generalversammlung die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Dr. E. Huber & Co AG in Liquidation durchgeführt. Dr. Willy Huber und Elke Huber sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Hans-Peter Lanz, von Walterswil BE, in Oetwil am See.

28. Mai 1982

Chemische Reinigung Palette AG, bisher in Kloten, Erwerb und Betrieb von chemischen Reinigungs-Anstalten usw. (SHAB Nr. 95 vom 28. 4. 1981, S. 1317). Statuten am 21. 4. 1982 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Forchstrasse 95, Zürich 7, c/o Revisa Treuhand AG. Sodann hat sich die Gesellschaft mit Beschluss der Generalversammlung vom gleichen Datum aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Chemische Reinigung Palette AG in Liquidation durchgeführt. Guido B. A. Kaufmann, nun in Lichtensteig wohnhaft, bleibt einziges Mitglied des Verwaltungsrates; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidatorin ist die «Revisa Treuhand AG», in Zürich 7.

28. Mai 1982

Frau Lina Werner, in Winterthur, Handel mit Gummistrümpfen (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1953, S. 1538). Diese Firma wird infolge Todes der Inhaberin in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982

Garage Hans Illert, Inhaber Franz Wicki, in Meilen (SHAB Nr. 100 vom 4. 5. 1981, S. 1405). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktien und Passiven an die «Wicki AG», in Meilen, erloschen.

28. Mai 1982

Wicki AG, in Meilen, Seestrasse 251, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 5. 1982. Zweck: Handel mit Fahrzeugen, Motoren, Zubehör und Ersatzteilen aller Art sowie Betrieb einer Autowerkstätte; die Gesellschaft kann Handel mit Waren anderer Art betreiben, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Franz Wicki, Autohandel», in Meilen, mit Aktien von Fr. 221 141.40 und Passiven von Fr. 175 147.20 gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1981 zum Preise von Fr. 45 994.20. Ferner übernimmt die Gesellschaft das Geschäft der Einzelfirma «Garage Hans Illert, Inhaber Franz Wicki», in Meilen, mit Aktien von Fr. 243 153.40 und Passiven von Fr. 55 216 gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1981 zum Preise von Fr. 187 937.40. Vom Gesamtbetrag von Fr. 233 931.60 der beiden vorerwähnten Übernahmepreise sind Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet worden. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 7 Mitglieder. Mitglieder des VR: Franz Wicki, von Zürich, in Zollikon, Präsident, und Verena Wicki, von Zürich, in Zollikon, beide mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1982

Panofina AG, bisher in Winterthur 11, Backwaren (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1981, S. 2872). Statuten am 9. 12. 1981 geändert. Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Birgistrasse 4. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rolf Kilchenmann, von Ersigen, in Muttenz. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Fritz Moser, von Arni, in Bülach.

28. Mai 1982

Softwaresysteme, Anwendungs- und Programmentwicklungs GmbH, in Zürich 8 (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3390). Erich Gysel ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Stammeinlage von Fr. 33 000 ist an den neuen Gesellschafter Mathias Schindler, von Mollis, in Zollikon, übergegangen.

28. Mai 1982

Provitee Trade AG, in Regensdorf, Video-Geräte (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1980, S. 3202). Statuten am 24. 5. 1982 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, zerfallend in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

28. Mai 1982

Feintool AG, in Lyss, Fabrikation und Vertrieb von Werkzeugen und Maschineneinrichtungen (SHAB Nr. 198 vom 28. 8. 1981, S. 2758). Aus dem Verwaltungsrat ist ausgeschieden Dr. Raymond Wicki; seine Unterschrift ist erloschen. Die Unterschrift der Direktoren Dr. Robert Bachmann und Erwin Fischer sind erloschen, ebenfalls die Kollektivprokura von Toni Schafroth. Der Direktor Dr. Mathias U. Jermann ist zusätzlich als Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden; er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt Paul Wymann, von Lutzelrüth, in Lyss. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Manfred Kung, von Krauchthal, in Grossfoltern.

Büro Bern

28. Mai 1982

Rel-Rutschi AG, in Bern, Gaststätten und Unterhaltungsbetriebe usw. (SHAB Nr. 160 vom 15. 7. 1981, S. 2265). Hans Egger, Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Mai 1982

Proffea Immobilien AG, in Bern (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1980, S. 1687). Francis Pahud ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Vizepräsident gehört dem VR mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Jacques E. Treyvaud, von Cudrefin, in Lausanne.

28. Mai 1982

Escalle AG, in Bern, Dienstleistungen im Personalbereich usw. (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 925). Neues Geschäftsdomicil: Kornhausplatz 7.

28. Mai 1982

Schweizerische Volksbank, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1982, S. 758). Dr. Otto Meyer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Theodor Steffen sind erloschen. Bernard Schneider, von Arni, in Freiburg, Mitglied des VR (bisher), führt neu Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, führt neu: Urs Beat Christen, von Hasle-Rüegsau, in Widn. Die Prokura von Ernest Auderset ist erloschen. Kurt W. Bohlhalter wohnt nun in Oekingen.

28. Mai 1982

Stucker & Zesiger AG, in Bern, Lebens- und Genussmittel usw. (SHAB Nr. 82 vom 8. 4. 1982, S. 1102). Die Prokuren von Eric Charles Roquier, Hans Blaser und Otto Stöckli sind erloschen.

28. Mai 1982

Rudolf Messerli, in Bern, Immobilien (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1980, S. 4195). Neues Geschäftsdomicil: Wylestrasse 109.

Büro Biel – Bureau de Biennue

28. Mai 1982

Peter Baumgartner, in Biel, Kiosk (Raucherwaren, Schokolade, Zeitungen und Zeitschriften) (SHAB Nr. 166 vom 18. 7. 1968, S. 1568). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

28. Mai 1982

D. Wettler, in Biel, Handel mit Occasionswaren sowie mit Reise- und Sportartikeln (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1950, S. 2726). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Silvia Gros», in Biel, übernommen.

28. Mai 1982

Silvia Gros, in Biel. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Silvia Gros, von Echichens, in Pterlen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «D. Wettler», in Biel. Handel mit Occasionswaren sowie mit Reise- und Sportartikeln. Spitalstrasse 41.

28. Mai 1982

Allemand frères SA, à Biennue, commerce d'agencements industriels (FOSC du 16. 3. 1976, no 63, p. 728). René Allemand, administrateur, n'a plus la signature individuelle; il signe désormais collectivement à deux. Irène Allemand-Schneider, d'Évilard, à Biennue, a été nommée administratrice avec signature collective à deux.

28. Mai 1982

Brillen Benz AG Filiale Biel, in Biel. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Brillen Benz AG», mit Sitz in Luzern, welche die Herstellung, Verarbeitung und Verkauf von sowie Handel mit optischen Erzeugnissen bezweckt und am 16. April 1982 im Handelsregister Luzern eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1359) durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 7. Mai 1982 in Biel eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird durch die Kollektivunterschrift von Josef Benz, von und in Luzern, Präsident des Verwaltungsrates, Beatrice Benz, von und in Luzern, und Paul Joseph Benz, von und in Luzern, Mitglieder, sowie die Einzelunterschrift von Ludwig Benz, von und in Luzern, vertreten. Geschäftslokal: Unterer Quai 90.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

27. Mai 1982

Sportbahnen AG St. Stephan, in St. Stephan, (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1980, S. 4213). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 21. November 1981 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

Büro Burgdorf

28. Mai 1982

Linotex AG, in Kirchberg, Fabrikation von und Handel mit Geweben aller Art usw. (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1375). Die Unterschrift von Urs Wullschlegler ist erloschen. Neu führt Einzelprokura: Christoph Bünzli, von Uster, in Fraubrunnen. Neu führt Kollektivprokura zu zweien: Christoph Moser, von Biglen, in Ersigen.

Büro Frutigen

28. Mai 1982

Sport- und Erholungszentrum Frutigen, in Frutigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 10. 12. 1974, S. 3291). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 15. Mai 1981 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 7 oder mehr Mitgliedern. Aus dem VR sind ausgeschieden der Sekretär Fritz Rubin und das Mitglied Lorenz Schar. Die Unterschrift von Fritz Rubin ist erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Marlies Däppen-Hauser, von Riggisberg, als Sekretärin, und als Mitglieder Fritz Egger, von Frutigen; Dora Wandfluh-Rösti, von Kandergrund; Alfred Schmid-Holstein, von Frutigen, und Hans Lauber-Bruggler, von Frutigen, alle in Frutigen. Die Sekretärin zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Interlaken

28. Mai 1982

Ritschard & Co. A.G., in Interlaken, Wein, Likör, Spirituosen und Fruchtsäfte (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1978, S. 103). Die Kollektiv-Prokuren von Max Howald und Johann-Kaspar Trüb sind erloschen.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

28. Mai 1982

Landwirtschaftliche Genossenschaft Langnau und Umgebung, in Langnau im Emmental (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1978, S. 2886). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 19. 3. 1982 hat die Genossenschaft aufgrund des Fusionsvertrages vom 19. 3. 1982 die Fusion mit der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Längenbach und Umgebung» in Lauperswil, beschlossen. Danach übernimmt die letztgenannte Genossenschaft sämtliche Aktiven und Passiven der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Langnau und Umgebung» nach Massgabe von Art. 914 OR und aufgrund der Bilanz per 30. Juni 1980. Die landwirtschaftliche Genossenschaft Langnau und Umgebung ist infolgedessen aufgelöst.

28. Mai 1982

Landwirtschaftliche Genossenschaft Längenbach und Umgebung, in Lauperswil (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1977, S. 4010). Laut Generalversammlungsbeschluss vom 19. 3. 1982 hat die Genossenschaft den Fusionsvertrag vom 19. 3. 1982 mit der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Langnau und Umgebung», in Langnau im Emmental, genehmigt. Infolgedessen übernimmt die Landwirtschaftliche Genossenschaft Längenbach und Umgebung sämtliche Aktiven und Passiven der «Landwirtschaftlichen Genossenschaft Langnau und Umgebung» nach Massgabe von Art. 914 OR und aufgrund der Übernahmebilanz per 30. Juni 1980, nämlich Aktiven (Kasse, Postcheck, Debitoren, Wertschriften, Vorräte, Maschinen, Immobilien, Motorfahrzeuge) von Fr. 694 644.85 und Passiven (Kreditoren, Bankschulden, Hypotheken, Forderungen) von Fr. 616 673.15. Es ergibt sich somit ein Aktivüberschuss von Fr. 77 971.70. Weiter wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Emmenmatt-Langnau**. Der Zweck wird neu wie folgt umschrieben: Die Genossenschaft bezweckt durch Vermittlung landwirtschaftlicher Produktionsmittel und Verbrauchsgüter, landwirtschaftlicher Erzeugnisse und das Erbringen weiterer Dienstleistungen die wirtschaftlichen Interessen, die beruflichen Kenntnisse und den genossenschaftlichen Geist ihrer Mitglieder in gemeinsamer Selbsthilfe zu fördern. Die Verwaltung besteht neu aus dem Präsidenten, Sekretär, Vizepräsidenten und 10 oder mehr Beisitzern. Mitteilungen an die Genossenschafter erfolgen durch Rundschreiben oder im Anzeiger für das Amt Signau und, soweit es das Gesetz verlangt im SHAB. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden von der Revision nicht berührt. Christian Rüeggesser ist nicht mehr Vizepräsident; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Werner Hofer, von Signau, in Langnau im Emmental, als Vizepräsident in die Verwaltung gewählt. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Weiter gehören der Verwaltung mit Kollektivunterschrift an: Daniel Zürcher, von Rüderswil, in Lauperswil, als Präsident, und Fritz Gerber, von Langnau im Emmental, in Langnau im Emmental, als Sekretär (beide bisher).

28. Mai 1982

Ilfis Holzbau, Herbert Bärtschi, 3543 Emmenmatt, in Lauperswil, Zimmergereichte, Spezialgeschäft für Kleinbauten, etc., Einzelfirma (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1975, S. 273). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die nachstehend eingetragene «Ilfis Holzbau AG», in Lauperswil, gelöscht.

28. Mai 1982

Ilfis-Holzbau AG, in Lauperswil. Mit Statuten vom 26. Mai 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Holzbaugeschäftes, insbesondere Kleintier- und Stallbauten und Handel mit allem damit verbundenem Zubehör. Sie kann Grundstücke erwerben und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 30 000 liberriert. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Mai 1982 und Bilanz per 1. April sämtliche Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Ilfis Holzbau, Herbert Bärtschi, 3543 Emmenmatt», in Lauperswil, nämlich Aktiven (Kasse, Bank, Kontokorrent, Kundenguthaben, Waren, trans. Aktiven, Maschinen und Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge, Fahrnisgebäude «Spähnen») von Fr. 55 288.80 und Passiven (Kreditoren, Darlehen, trans. Passiven) von Fr. 28 288.80, so dass sich ein Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 27 000 ergibt, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Fr. 3000 werden durch Verrechnung mit zwei unter den Passiven enthaltenen Forderungen liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig Herbert Bärtschi, von Hasle bei Burgdorf, in Lauperswil, an.

28. Mai 1982

Saatzuchtgenossenschaft Oberemmental, in Lauperswil (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1973, S. 1204). Präsident Fritz Berger ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde der bisherige Vizepräsident, Hans Bigler, von Worb, in Langnau im Emmental, zum Präsidenten, und der bisherige Beisitzer, Peter Bürgi, von Aarberg, in Langnau im Emmental, zum Vizepräsidenten gewählt. Hans Bigler zeichnet weiterhin und Peter Bürgi neu kollektiv zu zweien.

Büro Trachselwald

17. Mai 1982

Max Baumann & Co. AG, in Sumiswald, Werkzeuge, Kunststoffartikel und Metallwaren aller Art (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1982, S. 30). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist Max Baumann, Präsident, infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer Präsident wurde das bisherige VR-Mitglied Max Baumann jun., von Villigen, in Burgdorf, gewählt; er zeichnet weiterhin mit Einzelunterschrift. Als neues VR-Mitglied wurde Philipp Baumann, von Villigen, in Sumiswald, gewählt.

Luzern – Lucerne – Lucerna

28. Mai 1982

ADP-Organ Consulting + Software AG, in Luzern, Morgartenstrasse 6, 6003 Luzern. (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 27. 5. 1982. Zweck: Beschaffung und Durchführung von Beratungs-, Planungs-, Organisations- und Programmierarbeiten auf den Gebieten der automatischen Datenverarbeitung und der Organisation für Dritte, insbesondere in ausländischen Absatzgebieten; Vertrieb von Verfahren, Methoden und Programmen; Entwicklung und Verwertung von Softwareprodukten; Vermittlung, Herstellung und Lieferung schlüsselfertiger Systeme (Hardware und Software); Handel mit Computersystemen, Bauteilen, technischen Einrichtungen und Zubehör; Vermittlung von projektbezogenen Leistungen; Lizenznahme und Lizenzverteilung sowie Durchführung von Schulungen auf allen vorgenannten Gebieten; Erwerb von Grundeigentum. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Dr. Bruno Becchio, von Berzona, in Hombrechtikon. Mitglied: James Ladner, von St. Gallen, in Rüschlikon. Sie zeichnen einzeln.

28. Mai 1982
Cruising Club Istraga, in Ebikon, Rotseeweg 17, bei Walter Tschümperlin, 6030 Ebikon. (Neueintragung). Verein laut Statuten vom 19. 5. 1982. Zweck: Förderung des Segelsportes auf See und in der Schweiz; Vermehrung der Segelsportfreunde; Heranbildung von Skippern in der Segelpraxis; Organisation von Segeltörns; Pflege der Kameradschaft und Tradition im Segelsport; Beteiligung an anderen Organisationen mit ähnlichen Zielen in der Schweiz und im Ausland; Erwerb eigener Schiffe und Liegeplätze. Mittel des Vereins: Eintrittsgebühren; Mitgliederbeiträge; Beiträge auf Lebzeiten; Unkostenbeiträge an Seetörns; Gönnerbeiträge und Darlehen. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vereinsvermögen. Organe: Generalversammlung, Vorstand und Rechnungsrevisoren. Vorstand: 3 oder mehr Mitglieder. Präsident: Felix Pohl, von Zürich, in Steinhausen. Vizepräsident: Gyula Horvath, von und in Luzern. Geschäftsführer: Walter Tschümperlin, von Schwyz, in Ebikon. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Geschäftsführer.

28. Mai 1982
Stäg AG, in Neuenkirch, Erwerb, Veräusserung, Verwaltung von Grundeigentum (SHAB Nr. 294 vom 18. 12. 1981, S. 3975). Statutenänderung vom 24. Mai 1982. Das Grundkapital von Fr. 150 000 wurde durch Ausgabe von 30 Namenaktien zu Fr. 5000 um Fr. 150 000 auf Fr. 300 000 erhöht. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000 und ist eingeteilt in 150 Stimmrechtsaktien zu Fr. 1000 und 30 Stammaktien zu Fr. 5000, alle auf den Namen lautend.

28. Mai 1982
Altern AG (Altern SA) (Altern Ltd.), in Luzern, Beratung von Handels- und Industriebetrieben, aufgelöst (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1982, S. 138)

Opera AG, in Liquidation, in Luzern, Betrieb von Restaurants, Cafés usw. (SHAB Nr. 96 vom 29. 4. 1981, S. 1341)

Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firmen sind erloschen.

28. Mai 1982
Hartmetall AG, in Hitzkirch (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1975, S. 720). Statutenänderung vom 21. Mai 1982. Die bisherigen 600 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 600 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

28. Mai 1982
Hebel Gasbetonwerk GmbH, Emmerring bei Fürstfeldbruck (BRD), Zweigniederlassung Sempach, Zweigniederlassung in Sempach-Stadt (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1976, S. 3763). Erste schweizerische Zweigniederlassung einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Hauptsitz in Emmerring bei Fürstfeldbruck (BRD). Neue Adresse: Felsenegg 13, 6204 Sempach-Stadt.

28. Mai 1982
H. Müller, in Luzern, Hotel (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1952, S. 2406). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «H. Müller Hotel Diana», in Luzern, erloschen.

28. Mai 1982
H. Müller Hotel Diana, in Luzern, Sempacherstrasse 16, 6002 Luzern. (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Hans Müller, von Sigriswil, in Luzern. Der Inhaber übernahm auf den 1. Januar 1967 von der bisherigen Einzelfirma «H. Müller», in Luzern, sämtliche Aktiven und Passiven. Betrieb des Hotels Diana.

28. Mai 1982
«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in Luzern (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1982, S. 358). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Hans Schneider, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Meggen.

28. Mai 1982
W. Vetter + W. Zihlmann, in Luzern, Metzgerstrasse 9, 6004 Luzern. (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 1. 1982. Gesellschafter: Willi Vetter, von Luzern, in Meggen. Werner Zihlmann, von Luzern, in Meggen. Führung eines Architekturbüros.

28. Mai 1982
Leo Wunderle A.G., in Kastanienbaum, Gemeinde Horw, Weine, Spirituosen usw. (SHAB Nr. 285 vom 4. 12. 1980, S. 3954). Vibeke Wunderle-Stemann und Jean-Marie Delanay sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; sie zeichneten nicht. Leo Wunderle, Präsident, zeichnet nun kollektiv zu zweien; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neues Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jakob Schuler, von Schwyz, in Seewen, Gemeinde Schwyz.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

28. Mai 1982
Surim AG, in Ennetbürgen, Übernahme von Verwaltungen von Vermögen aller Art usw. (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1981, S. 1788). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 18. Mai 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Das Grundkapital wurde von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht, durch Ausgabe von 500 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Dr. iur. Theo Fischer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues, einziges Mitglied des VR ist Walter Studer, von Luzern und Escholzmat, in Luzern; er führt Einzelunterschrift.

28. Mai 1982
Abag Hergiswil AG, in Hergiswil, Handel mit Waren aller Art, insbesondere Engroshandel mit Teppichen usw. (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1980, S. 528). Hans Linner, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Burgener, bisher Mitglied, ist neuer Präsident des Verwaltungsrates; er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien.

28. Mai 1982
Gerhardt Sigel, in Wolfenschiessen, Betrieb des Gasthauses Schlüssel (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1980, S. 2325). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsbürogele gelöscht.

28. Mai 1982
Fruu. E. Villiger, in Wolfenschiessen. Inhaberin der Einzelfirma ist Edith Villiger, von Sins, in Wolfenschiessen. Einzelprokura ist erteilt an Walter Brunner, von Neuenkirch, in Schötz. Betrieb des Gasthauses Schlüssel. 6386 Wolfenschiessen.

Glarus - Glaris - Glarona

28. Mai 1982
Erleh Flilekiger, in Schwanden. Generalunternehmung (SHAB Nr. 225 vom 29. 9. 1981, S. 3067). Der Zivilgerichtspräsident des Kantons Glarus hat durch Urteil vom 14. Mai 1982 über den Firmhaber den Konkurs eröffnet.

28. Mai 1982
Cascount AG, in Glarus. Presseerzeugnisse (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1982, S. 1330). Infolge Sitzverlegung nach Freiburg (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1668) wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982
Abbate Powerboat AG, in Glarus. Wasserfahrzeuge aller Art (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1514)
Alucraft AG, in Glarus. Wasserfahrzeuge, insbesondere Vollaluminiumjachten (SHAB Nr. 107 vom 11. 5. 1982, S. 1514)

Neues Domizil: c/o lic. iur. Alban Brodbeck, Postgasse 42.

28. Mai 1982
Pirano AG, in Glarus. Waren aller Art, insbesondere elektrotechnische und elektronische Artikel (SHAB Nr. 55 vom 9. 3. 1981, S. 739). Dr. Karljörg Landolt, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Bada A. Singenberger, von Zürich und Dussang, in Zürich, als Präsident, und Jost A. Kummer, von Höchstetten, in Au/Wädenswil, als Mitglied; sie zeichnen einzeln.

28. Mai 1982
Casabattina S.A., in Glarus. Grundstücke und Baurechte auf der ganzen Welt (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1979, S. 2010). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Mai 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Casabattina S.A. in Liquidation durchgeführt. Als Liquidator wurde bestimmt: Dr. Felix Thurnherr, von und in Zürich, er zeichnet einzeln. Jeannette B. Thurnherr, Präsidentin, sowie Dr. Claude Blum sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

28. Mai 1982
Aktiengesellschaft für Seidenindustrie (Société Anonyme pour l'Industrie de la Soie) (Joint Stock Company for Silk Industry), in Glarus (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3851). Dr. Reto F. Domeniconi, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

28. Mai 1982
Armin Hauser, in Engli. Fabrikation von Kerzen (SHAB Nr. 225 vom 29. 9. 1981, S. 3067). Einzelfirma. Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRGv), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

28. Mai 1982
Mars AG, in Glarus. Gegenstände reproduzierbarer Kunst und Medaillen (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1981, S. 1683). Dorsi Ohlwein, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Dr. iur. Karljörg Landolt, von und in Näfels; er zeichnet einzeln.

28. Mai 1982
Invest Refida AG, bisher in Buchs SG (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3354). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Mai 1982 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Luchsingen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 3. Oktober 1980 wurden entsprechend revidiert. Zweck der Gesellschaft ist: Vornahme von Investitionen in europäischen und aussereuropäischen Ländern; Investmentberatung, Finanzberatung, Vermögensverwaltung, Projektfinanzierung- und Projektberatung; Lizenz- und Patentverwertung; Übernahme von Vertretungen; Handel mit Immobilien; Beteiligung an andern Unternehmen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Alfred Schoop, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Alfred Schoop, von Luchsingen und Dozwil, in St. Gallen. Zum Direktor wurde ernannt: Peter Trittenwein, österreichischer Staatsangehöriger, in Luchsingen; er zeichnet einzeln. Geschäftssdomizil: Rainstrasse.

Zug - Zoug - Zugo

28. Mai 1982
Miligart Verwaltungen AG, bisher in Unterägeri. Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1972, S. 1406). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Mai 1982 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Ernst Villiger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen VR mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Ernst W. von Holzen, von Ennetbürgen, in Zug. Domizil: Zeughausgasse 7a, c/o Ernst W. von Holzen Treuhander, 6301 Zug.

28. Mai 1982
Intora Zug AG, bisher in Zug, Handel mit Rohstoffen, Chemikalien, Lebensmitteln und technischen Artikeln aller Art. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1982, S. 450). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Mai 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Steinhäusern verlegt. Die Firma lautet nun: Intora AG. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 nun voll einbezahlt. Domizil: Untere Allmendstrasse 9, 6312 Steinhäusen.

28. Mai 1982
Photochemie AG, in Neuägeri, Gemeinde Menzingen, Fabrikation fotochemischer Produkte usw. (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1977, S. 2191). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Mai 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 400 000 erhöht, durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000.

28. Mai 1982
Electronation A.G., in Zug, Beteiligung an Unternehmen, welche elektronische Steuer- und Kontrollgeräte herstellen usw. (SHAB Nr. 156 vom 10. 7. 1981, S. 2221). Paul Lusser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie diejenige von Dr. Marc Ronca und die Prokura von Walter Frick sind erloschen.

28. Mai 1982
ISI Holding AG, in Zug, Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 121 vom 28. 5. 1982, S. 1724). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Mai 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: ISE-ADV Orga Holding AG.

28. Mai 1982
Wingest Finanz AG, in Zug (SHAB Nr. 203 vom 3. 9. 1981, S. 2815). Hugo Aerny ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Adrian Diethelm, von Zürich und Schübelbach, in Langnau am Albis.

28. Mai 1982
Sedura Aktiengesellschaft, in Zug, Kommissionsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1976, S. 493). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. 12. 1981 wurde das Aktienkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 200 000 herabgesetzt, durch Rückzahlung und Annullierung von 800 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 31. 3. 1982 festgestellt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

28. Mai 1982
Bröer Ebro-Armaturen Establishment & Co. Kommanditgesellschaft in Eschen (FL), Zweigniederlassung in Cham, in Cham, Handel mit und Fabrikation von Armaturen und Giessereiartikeln. Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Eschen (FL) (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1981, S. 2311). Zum weiteren Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Helmut Hager, von Renens VD, in Crissier.

28. Mai 1982
Concial AG, in Zug, Erwerb, Vergebung, Vermittlung und Ausführung von Bauarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1980, S. 3738). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. April 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Concial AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist die Firma Brevès Fiduciaire S.A., in Genf. Die Unterschriften von Bruno Boesch, Präsident; Bader Hirsh, Delegierter, sowie von Dr. Andreas Froniep sind erloschen.

28. Mai 1982
Tebro AG, in Zug, Auswertung von Patenten und anderen gewerblichen Schutzrechten usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1980, S. 3916). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach St. Gallen (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1982, S. 1683) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982
Privatbank für Aerzte, Zahnärzte und Tierärzte AG, in Zug, Betrieb einer Bank usw. (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1982, S. 468). Dieter Wilhelm Jöhr ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt. Als neuer VR ohne Zeichnungsbefugnis wurde gewählt: Dr. Willy Gschwend, von Appenzell, in Au-Wädenswil, Gemeinde Wädenswil.

28. Mai 1982
Cias AG, in Zug, Import und Export sowie Grosshandel von und mit Motorfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 190 vom 15. 8. 1980, S. 2747). Neues Domizil: Grabenstrasse 1.

28. Mai 1982
Star Air Zug AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 26. Mai 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verwaltung und Betrieb von Luftfahrzeugen in eigenem oder fremden Besitz. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, die den gleichen oder ähnlichen Zweck verfolgen sowie Immobilien erwerben usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern die Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist: lic. iur. Iso Lenzlinger, von Mosnang, in Zug. Domizil: Baarerstrasse 57, c/o Kreivo AG, 6300 Zug.

28. Mai 1982
Veristor-Finanz AG, in Zug, Finanzierung von Handels- und anderen Geschäften usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2694). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Mai 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: Veristor-Plan AG (Veristor-Plan SA) (Veristor-Plan Inc.) (Veristor-Plan Ltd.). Der Zweck wurde wie folgt geändert: Handel mit Plänen und Kartographien. Die Gesellschaft kann im Zusammenhang damit Finanz-, Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäfte tätigen. Schutzrechte aller Art auswerten, verwerten und verwalten, sich an andern Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen, veräussern und verwalten. Dr. Erwin Lustenberger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neuer einziger VR mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Max Peterhans, von Fislisbach, in Oberwil, Gemeinde Zug. Neues Domizil: Artherstrasse 12, c/o Peterhans Treuhander AG.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

28 mai 1982
Montal S.A. (Montal A.G.), à Fribourg, rue St-Pierre 26, nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 5. 1982. But: importer, exporter, acheter, vendre et distribuer tous produits bruts ou manufacturés et des marchandises de toute nature; exploiter tous brevets, licences, marques, connaissances techniques, prendre des participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. René Essiva, de Montévrax, à Villaz-St-Pierre, est unique administrateur avec signature individuelle.

28 mai 1982
Interdelta S.A., à Givisiez, produits pharmaceutiques et cosmétiques, etc. (FOSC du 7. 12. 1981, no 284, p. 3844). Capital de fr. 225 000 porté à fr. 400 000 par l'émission de 350 actions de fr. 500 nominatives libérées pour un montant de fr. 118 750 en espèces et un montant de fr. 56 250 par compensation de créances. Statuts modifiés le 26. 5. 1982. Le capital est actuellement de fr. 400 000, entièrement libéré, divisé en 800 actions de fr. 500 nominatives.

28 mai 1982
Interserex S.A., à Fribourg, Grand-Rue 56, c/o Société anonyme de Révision et d'Expertise fiscale. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 5. 1982. But: l'achat, la vente, l'importation, l'exportation et le financement de toute opération commerciale, notamment dans le domaine des biens d'équipement. Procéder au transport par air, mer et terre desdits biens. Acquisition et représentation de produits manufacturés. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Serge Séverin, de Genève, à Genéthod, est président, et Romano Cavicchiolo, de et à Anières, secrétaire; ils signent collectivement à deux. Nizar Raslan, des USA, à Washington (USA), est nommé directeur avec signature collective à deux.

28 mai 1982
Bird Leasing S.A., à Fribourg, commerce de biens et de marchandises, etc. (FOSC du 1. 12. 1981, no 279, p. 3783). Simon Henri van Groningen, de nationalité hollandaise, à Helmond (NL), a été nommé administrateur-délégué avec signature collective à deux.

28. Mai 1982
Teleprint TDC S.A. Fribourg, à Fribourg, éléments d'équipements pour ordinateurs, etc. (FOSC du 28. 12. 1979, no 302, p. 4039). Engelbertus Maria Volleman, de nationalité hollandaise, à Aalst-Waale (NL), a été nommé administrateur-délégué avec signature individuelle. Georges Aebischer, inscrit comme secrétaire hors conseil, est nommé administrateur et continue à signer individuellement. Ekkhard Reich est maintenant originaire de Wettingen.

28. Mai 1982
Creative Systeme GmbH, à Fribourg, Grand-Pré 17. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 12. 5. 1982. But: le développement, l'achat et la vente de licences concernant des systèmes complets (Hardware et Software) permettant par une décharge administrative la concentration sur des activités créatives. Capital: fr. 50 000. Associés: Nikolaus Ness, de Zurich, à Arlesheim, et Klaus Meissner, de nationalité allemande, à Murf près Berne, chacun avec une part de fr. 25 000. Publications: FOSC, Nikolaus Ness et Klaus Meissner sont associés-gérants avec signature collective à deux.

28. Mai 1982
Garage J.-M. Vonlanthen, à Avry-sur-Matran. Le titulaire est Jean-Marie Vonlanthen, de Rossens FR, à Avry-sur-Matran. Exploitation d'un garage, achat, vente et réparation de véhicules.

28. Mai 1982
Engle S.A., à Fribourg, installations industrielles, etc. (FOSC du 17. 5. 1979, no 114, p. 1607)

Holding Industrielle et Commerciale Holince S.A., à Fribourg (FOSC du 15. 6. 1978, no 137, p. 1888)

Septipian S.A., à Fribourg, brevets, etc. (FOSC du 4. 5. 1977, no 103, p. 1446)

L'administrateur Charles Bauer est actuellement domicilié à La Tour-de-Peilz.

28. Mai 1982
S. W. Hooper S.A., à Fribourg, commerce de machines, etc. (FOSC du 22. 3. 1977, no 68, p. 935). Nouvelle adresse: Route des Arsenaux 9.

28. Mai 1982
Droguerie du Jura S.A. en liquidation, à Fribourg (FOSC du 20. 1. 1981, no 14, p. 192). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

28. Mai 1982
Droguerie du Schönberg S.A. en liquidation, à Fribourg (FOSC du 20. 1. 1981, no 14, p. 192). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

28. Mai 1982
Libresa S.A. en liquidation, à Fribourg, brevets, procédés de fabrication, etc. (FOSC du 13. 4. 1981, no 85, p. 1148). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

28. Mai 1982
Gerüst «Fritz», F. Leuenberger, succursale de Matran, échafaudages, etc. (FOSC du 2. 9. 1980, no 205, p. 2915), avec siège principal à Berne. La signature de Peter Beyeler est radiée.

Büro Tofers (Bezirk Sense)

28. Mai 1982
Bouquet + Baumgartner AG, in Flamatt, Gemeinde Wünnwil - Flamatt. Betrieb einer Druckerei mit Kartonage und Verlag (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1981, S. 2012). Urs A. Cerspacher, von Oensingen und Aeschi SO, in Neuenegg, ist Prokurist mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die Einzelprokura von Fred Baumgartner ist erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien, zusammen mit einem Prokuristen, jedoch nicht unter sich, wurde erteilt an: Kurt Haenzi, von Meisnberg, in Bern; Ulrich Huebner, deutscher Staatsangehöriger, in Neuenegg, und Beat Reinhardt, von Bellach, in Bern.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Kriegstetten in Solothurn

28. Mai 1982
Othmar Frei, Architekturbüro, in Luterbach (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1978, S. 748). Einzelprokura ist erteilt an Beat Reusser, von Heiligenschwendi, in Solothurn.

28. Mai 1982
Hans Rufibach, in Gerlafingen, Fugenabdichtungen (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1974, S. 1909). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Utzenstorf (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1982, S. 1626) im Handelsregister von Kriegstetten von Amtes wegen gelöscht.

Büro Olten-Gösgen in Olten

28. Mai 1982
Peragro-Invest AG (Peragro-Invest SA) (Peragro-Invest Ltd), in Olten, Untergrundstrasse 78, bei «Plüss & Petersen AG», Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. Mai 1982. Zweck: Übernahme und Verwertung von Beteiligungen sowie Finanzierungen irgendwelcher Art, insbesondere auf dem Gebiet des Fruchte- und Gemüsehandels. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Helmut Strub, von Trimbach, in Olten, Präsident; Robert Plüss, von Murgenthal, in Wangen bei Olten, und Jan Petersen, von und in Basel, alle mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1982
Tercuna AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1981, S. 3701). Statutenänderung: 25. Mai 1982. Neuer Sitz: Olten, Hombergstrasse 18. Geänderte Zweckumschreibung: Überbauung von Grundstücken, Durchführung von Umbauten sowie Beteiligung an und Finanzierung von gleichartigen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 100 000, nun durch Verrechnung mit einer Forderung von Fr. 30 000 zu Fr. 80 000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Ursprüngliche Statuten: 20. Juli 1973, am 15. Januar 1980 geändert. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Peter Meyer, von und in Aesch BL, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Cuno Pfister, von Obererlinsbach, in Basel, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied der Verwaltung und zeichnet weiterhin einzeln.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

27. Mai 1982

Livit AG, Zweigniederlassung in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 238 vom 14. 10. 1981, S. 3219), mit Hauptsitz in Zürich. Hanspeter Keller führt nun Prokura zu zweien.

27. Mai 1982

Greif Presse AG, in Basel (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1980, S. 885). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Christian Greif, von und in Basel. Eduard Greif, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

27. Mai 1982

Riester, in Basel, Tiefkühlprodukte usw. (SHAB Nr. 71 vom 27. 3. 1981, S. 959). Domizil nun: St. Jakobs-Strasse 92. Firma nun: Petit Pois Tiefkühlprodukte Riester.

27. Mai 1982

Tele-Hi-Fi R. Moulin & Co., in Riehen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1981, S. 212). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

27. Mai 1982

Team Transport AG, in Basel (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1977, S. 3171). Statutenänderung: 27. 5. 1982. Erhöhung des Grundkapitals nun Fr. 150 000 durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 180 000, voll liberriert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und 300 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100.

27. Mai 1982

Trident SA, bisher in Muralto (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1734). Statutenänderung: 19. 5. 1982. Sitz nun: Basel, Clarastrasse 55, bei Maria Eble. Ursprüngliche Statuten: 18. 2. 1971. Firma nun: Trident AG. Zweck nun: Handel mit Waren aller Art einschliesslich Import und Export. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Übernahme: Grundstück von 5760 m², welches von der Parzelle Nr. 181 des Grundbuches Brione Sopra Minusio abgetrennt werden soll sowie Grundstück von 6260 m² zum Preise von Fr. 90 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Maria Eble, von und in Basel, mit Einzelunterschrift (neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Johannes Clemente, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

27. Mai 1982

Trident SA, bisher in Locarno (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1980, S. 1903). Statutenänderung: 19. 5. 1982. Sitz nun: Basel, Clarastrasse 55, bei Maria Eble. Ursprüngliche Statuten: 28. 7. 1976. Firma nun: Trident AG. Zweck nun: Handel mit Waren aller Art einschliesslich Import und Export. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 80 000, voll liberriert, 80 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Fr. 30 000 des Grundkapitals wurden durch Verrechnung liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Maria Eble, von und in Basel, mit Einzelunterschrift (neu). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Marco Cattori, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

27. Mai 1982

Transfrigoroute Europe, in Basel, Verein (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1977, S. 2591). Verein im Handelsregister gelöscht, da nicht eintragungspflichtig. Er besteht ohne Eintrag weiter.

27. Mai 1982

Swissair Beteiligungen AG, in Basel (SHAB Nr. 237 vom 13. 10. 1981, S. 3203). Statutenänderung: 6. 5. 1982. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 75 000 000 durch Ausgabe von 25 000 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000 000, voll liberriert, 100 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberriert. Hans Schneider, Verwaltungsratspräsident, ist auch Bürger von Zürich.

27. Mai 1982

Baugeschäft Jürg Rutschmann AG, in Basel, Voltastrasse 86b, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 5. 1982. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Übernahme: Baumaschinen und Baumaterialien zum Preise von höchstens Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Jürg Rutschmann, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

27. Mai 1982

Plüss Basel AG, in Basel, Lichtpaus- und Vervielfältigungsanstalt usw. (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1980, S. 3123). Prokura Rolf Bösch erloschen.

27. Mai 1982

Atelier Inter AG, in Basel, Werbung usw. (SHAB Nr. 130 vom 6. 6. 1980, S. 1629). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alfred Flum, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

27. Mai 1982

Wohngenossenschaft Auessere Baselstrasse, in Riehen (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1979, S. 2303). Domizil nun: Aussere Baselstr. 296, bei Anton Bär. Aus Verwaltung ausgeschieden: Josef Bucher, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Anton Bär, von Beinwil SO, in Riehen. Willy Häne, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsvizepräsident zu zweien. Reynold Pillonel, bisher Verwaltungsvizepräsident und Verwaltungskassier, zeichnet nun als Verwaltungskassier (Mitglied) mit dem Verwaltungspräsidenten oder dem Verwaltungsvizepräsidenten.

27. Mai 1982

Basimobil AG, in Basel, Immobilien usw. (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1981, S. 1235). Paul Burget, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Binningen.

27. Mai 1982

Reisebüro Kuoni AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1982, S. 468), mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien neu: Eduard Werdenberg, von Allschwil, in Basel.

27. Mai 1982

Werner Blatter, in Basel, Warentransporte (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1980, S. 1139). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

27. Mai 1982

Brooks & Mack Consultants AG in Liq., in Basel, (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1982, S. 1682)

TMA Technische Messen und Ausstellungen AG in Liq., in Basel, (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1982, S. 1683)

Domizil nun: St. Jakobs-Strasse 25, bei Schweizerische Treuhandgesellschaft.

27. Mai 1982

Tex-Data S. Drixl, in Basel, Laufenstrasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Silvia Drixl, von Zwingen, in Basel. Textverarbeitung im Auftrag Dritter sowie Erbringung von kaufmännischen Dienstleistungen.

27. Mai 1982

Spengler AG, in Basel, Herren-, Damen- und Kinderkonfektion usw. (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1981, S. 2422). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Adolf Jann, Präsident, infolge Demission; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied und Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Christian Spengler, von und in Basel. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, neu: Ernst Hofer, von Biglen, in Arlesheim. Prokura zu zweien neu: Lotti Wilhelm, von und in Basel, und Beat Keller, von Bibern SH, in Dornach. Walter Spengler, nun in Monte-Carlo (Monaco), bisher Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Ernst Jann, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident einzeln. Christian Bussinger und Peter Graf, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien. René Müller, Vizedirektor, ist nun auch Bürger von Arlesheim.

27. Mai 1982

E. Gutzwiller & Cie., in Basel, Kollektivgesellschaft, Bankgeschäft usw. (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 524). Es wohnen nun die Gesellschafter François Bungener in Genf und Erzhart Robert von Habsburg Lothringen, in Basel.

27. Mai 1982

Vohland & Bär AG, in Riehen, Stahlbau usw. (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1977, S. 1255). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Dr. Hans Theler, infolge Demission. Prokuren Rudolf Ehrsam, Ernst Pauli und Rolf Furtwängler erloschen. VR Delegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Franz Heller, von und in Arlesheim. Wilhelm Löliger, bisher VR-Präsident und VR-Delegierter, zeichnet nun als VR-Präsident einzeln. Prokura zu zweien neu: Robert Roditsch, von Veggen, in Birsfelden; Friedrich Jeker, von Basel und Büsserach, in Füllinsdorf, und Dieter Furtwängler, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden (D).

27. Mai 1982

Werner Ludin AG, in Basel, Einrichtung von Buchhaltungen aller Art usw. (SHAB Nr. 289 vom 9. 12. 1980, S. 3999). Statutenänderung: 27. 5. 1982. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Kurt Besch, infolge Demission; Unterschrift erloschen. VR-Vizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Arnold Fust, von Mosnang, in Oberwil BL. Werner Ludin, VR-Präsident, zeichnet nun zu zweien.

27. Mai 1982

Medag AG für Medienarbeit, in Basel, Rittergasse 33, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 5. 1982. Zweck: Führung eines Büros für Werbung, Verlags- und Pressewesen im Bereiche der elektronischen und der Print-Medien. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hansrudolf Ledermann, von Basel, in Allschwil, Präsident; Urs Gribi, von Bären an der Aare, in Binningen, und Christian Heeb, von Sennwald, in Basel; alle mit Unterschrift zu zweien.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

28. Mai 1982

H. Jeger-Fankhauser, in Aesch BL, Betrieb des Gasthofs Jura (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1965, S. 2662). Diese Einzelfirma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

28. Mai 1982

Josef Giess, in Muttlenz, Betrieb des Restaurants Waage (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1979, S. 1608). Geschäftsadresse neu: Baselstrasse 14. Geschäftsnatur neu: Betrieb des Restaurants Jägerstübli.

28. Mai 1982

Hotel-Restaurant zum Wilden Mann R. Haidvogel-Werder, in Frenkendorf, Schulstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rupert Haidvogel-Werder, österreichischer Staatsangehöriger, in Frenkendorf. Betrieb des Hotel-Restaurants zum Wilden Mann. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Johanna Haidvogel-Werder, österreichische Staatsangehörige, in Frenkendorf.

28. Mai 1982

Denner-Satellit Helrich & Erika Jeger, in Schönenbuch, Neuwilerstrasse 2, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 6. Mai 1982. Gesellschafter: Heinrich Jeger und Erika Jeger-Fankhauser, beide von Meltingen, in Aesch BL. Betrieb eines Detailgeschäftes der Lebensmittelbranche.

28. Mai 1982

BMW-Vogel AG, in Aesch BL, Fabrikation von und Handel mit Packungen und Waren aus Blech usw. (SHAB Nr. 173 vom 30. 7. 1981, S. 2432). Der Verwaltungsratspräsident Franz Heller-Knetsch zeichnet nun auch als Delegierter weiterhin kollektiv zu zweien.

28. Mai 1982

Badertscher Energietechnik AG, in Münchenstein (SHAB Nr. 273 vom 24. 11. 1981, S. 3701). Statutenänderung: 19. Mai 1982. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Wilhelm Meyer-Schaffner; Unterschrift erloschen. Die Prokuristin Therese Vogelsang-Vogt wohnt nun in Rheinfelden.

28. Mai 1982

AG Buchdruckerei Relnach, in Reinach BL (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1980, S. 2820). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Nicola Rünzi, von und in Basel. Prokura Michel Kilchherr erloschen.

28. Mai 1982

Max von Rohr AG, in Muttlenz, elektrische, elektronische und pneumatische Apparate usw. (SHAB Nr. 135 vom 12. 6. 1980, S. 2000). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Dr. Heinz Hoek; Unterschrift erloschen.

28. Mai 1982

Kolanda AG, in Allschwil, Kaffee-Grossrösterei, Handel mit Kolonialwaren und Landesprodukten (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1981, S. 4056). Statutenänderung: 23. April 1982. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Georg J. E. von Mautner Markhof, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A).

28. Mai 1982

Hesag Automobile AG Oberwil, in Oberwil BL, Reparaturwerkstätte und Servicestation für Fahrzeuge, insbesondere Nutzfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 158 vom 9. 7. 1980, S. 2312). Die Prokura von Rudolf Schmid ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien neu: Stefan Meier-Waller, von Metzerlen, in Oberwil BL.

28. Mai 1982

A. Dunkel Söhne AG, in Bubendorf, Betrieb einer Werkstätte für elektrische Installationen, Erstellung von Telefonanlagen usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 7. 1980, S. 985). Kollektivprokura zu zweien neu: Hans-Rudolf Angst, von Wil ZH, in Ziefen.

28. Mai 1982
Trainera Verwaltungs AG, in Frenkendorf (SHAB Nr. 57 vom 11. 3. 1981, S. 711). Der Verwaltungsratspräsident Markus A. Künzli wohnt nun in Frenkendorf.

28. Mai 1982
Topaz Handels AG, in Oberdorf, Handel mit Waren aller Art, Übernahme von Verrichtungen ausländischer Unternehmen usw. (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1981, S. 3404). Verwaltungsratsmitglied und Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Pierre Diener-Sandhaas, von Eschenz, in Reinach BL. Jakob Schaublin-Baisotti ist nicht mehr Delegierter, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und zeichnet nun kollektiv zu zweien. Der Verwaltungsratspräsident Dr. Willy Fraefel-Studer führt nun ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

28. Mai 1982
Eleopema Ernst Meier AG, in Schaffhausen, Herblingerstrasse 10 (Neueintragung). Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 7. Mai 1982. Zweck: Planung und Ausführung elektrotechnischer Installationen sowie Handel mit Elektrogeräten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Einzelunterschrift: Ernst Meier, von Wilchingen, in Schaffhausen, Präsident, und Peter Mayr, von und in Schaffhausen, Vizepräsident; ferner als Mitglied ohne Unterschrift: Heinz Sonderegger, österreichischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen.

28. Mai 1982
M. R. Leclerc & Co., in Schaffhausen, Chemikalien und pharmazeutische Produkte; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1981, S. 2013). Ernst Wohlgemuth, Gesellschafter, ist nun Bürger von Schaffhausen.

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

28. Mai 1982
Niklaus Schönenberger, in Weissbad, Bezirk Schwende. Inhaber dieser Firma ist Niklaus Schönenberger-Fässler, von Kirchberg SG, in Weissbad, Bezirk Schwende. Betrieb Park-Hotel und Treuhandbüro. 9057 Weissbad.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

28. Mai 1982
Josef Zoller-Frel, in Au, Präzisionsdreherei für Massenartikel (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1949, S. 2075). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Zoller-Frei Dreherei AG», in Au.

28. Mai 1982
Zoller-Frei Dreherei AG, in A u. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Mai 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Spezialaufträgen im Bereiche der Façon-Dreherei und Decolage sowie von verwandten Arbeiten im Zusammenhang mit dem Dreherei-Betrieb. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben oder veräussern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 200 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Mai 1982 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1981 von der bisherigen Einzelfirma «Josef Zoller-Frei», in Au, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 444 695.58 und Passiven von Fr. 191 663.45 zum Preise von Fr. 553 032.13, wovon Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Josef Zoller-Frei, von und in Au SG. Geschäftsdomicil: Bahnhofstrasse 21, 9434 Au.

28. Mai 1982
Casa Rispay AG, in St. Gallen, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 194 vom 24. 8. 1981, S. 2707). Das Verwaltungsratsmitglied René Fehrli wohnt nun in Wittenbach.

28. Mai 1982
Fehrli Handels- und Beteiligungs AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 297 vom 22. 12. 1981, S. 4012)
Fehrli Leder AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1980, S. 1317)
Fehrli Pelz AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 263 vom 9. 11. 1979, S. 3553)
Furlinvest Beteiligungs AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1980, S. 725)

Das einzige Verwaltungsratsmitglied René Fehrli wohnt nun in Wittenbach.

28. Mai 1982
Hüte und Leder AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 194 vom 24. 8. 1981, S. 2707). Das Verwaltungsratsmitglied René Fehrli wohnt nun in Wittenbach.

28. Mai 1982
Ostertag AG, Rorschach, in Rorschach, Handel mit und Reparaturen von Rasenpflegemaschinen usw. (SHAB Nr. 37 vom 15. 2. 1982, S. 491). Ursula Ostertag-Hubi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Edgar Jaggi, von Madiwil, in Arbon.

28. Mai 1982
Schäpper & Co. AG, Buchs SG, in Buchs, Handel mit und Fabrikation von Textilien usw. (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1966, S. 2174). Oskar Schäpper, Präsident und Direktor, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR Hans Schäpper, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt Leonie Luzie Schäpper-Keller, von Hafflingen in Buchs SG.

28. Mai 1982
Unio A.-G. vormals Hoffmann & Co., in St. Gallen, Herstellung von Stickereien usw. (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1981, S. 2181). Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt Ruedi Schrank, Direktor; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

28. Mai 1982
Stoffel AG, in St. Gallen, Herstellung und Verwertung von und Handel mit Textilwaren usw. (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1981, S. 2964). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Rolf Wiedemann, von Derendingen und Matzdorf, in Eggersriet, Hansjörg Lusti, von Nesslau, in St. Gallen, Robert Eppe, von St. Gallen, in Rorschach, Sergio Gambarelli, italienischer Staatsangehöriger, in Moza (I), und Winfried Rümmele, österreichischer Staatsangehöriger, in Bürs-Bludenz (A).

28. Mai 1982
Konstruktiva GmbH, in St. Gallen, Durchführung von Konstruktionen usw. (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1979, S. 1046). Die Firma wird infolge fehlendem Rechtsdomicil am statutarischen Sitz sowie Nichtwiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes bezüglich der Ordnung ihrer Verfassung (Art. 711 Abs. 3 OR) gestützt auf Art. 86 und 88bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun **Konstruktiva GmbH in Liq.** Als Liquidator wird der Geschäftsführer Stefan Talas bezeichnet.

28. Mai 1982
Bodan Interinvest Beteiligungs-AG, bisher in Rorschach (SHAB Nr. 279 vom 27. 11. 1980, S. 3876). An der Generalversammlung vom 25. Mai 1982 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Altstätten verlegt und die Statuten teilweise revidiert. Die Firmaschreibweise lautet nun **Bodan Interinvest Beteiligungs AG**. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Das bisher einzige Mitglied, Willi Scherrer, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Helene Stadler, Präsidentin, und Anton Stadler, beide von Altdorf UR, in Altstätten. Geschäftsadresse: Spitalstrasse 17, 9450 Altstätten.

28. Mai 1982
D. Bischof, in Wittenbach, Führung des Speiserestaurants Heiligkreuz (SHAB Nr. 285 vom 8. 12. 1981, S. 3857). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen.

28. Mai 1982
Familie Bischof, in Wittenbach, Daniel Bischof, in Eggersriet, Edwin Bischof, in St. Gallen, und Helene Bischof-Wenger, in Eggersriet, alle drei von Grub, Gemeinde Eggersriet, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 1. 1982 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «D. Bischofs», in Wittenbach. Betrieb von Restaurants. Bruggwaldstrasse 1, Postkreis 9008 St. Gallen. Weiteres Geschäftslokal: Gartenstrasse 5, 9000 St. Gallen.

28. Mai 1982
Fehrli, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1979, S. 2225). Der Firmainhaber René Fehrli wohnt nun in Wittenbach.

28. Mai 1982
Josua Guntli, in Buchs. Inhaber der Firma ist Josua Guntli, von und in Buchs SG. Autogarage. Riethl, 9470 Buchs.

28. Mai 1982
Heiniger Peter in St. Gallen, Betrieb des Restaurants «Grüti» (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1980, S. 3792). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Mai 1982
Ray Zürcher, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1981, S. 3620). Die Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers gemäß Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982
Willi Alfred, in Sargans, Betrieb des Gasthauses Löwen (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1976, S. 3393). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Mai 1982
Paul Bernhardsgrütter, in St. Gallen, Betrieb des Restaurants «Bierstübli» (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1979, S. 2829). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. Mai 1982
Wellauer & Co., in St. Gallen, Kommanditgesellschaft, Tabakwaren, Import, Engros und Detail (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1975, S. 2238). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Wellauer & Co. AG», in St. Gallen.

28. Mai 1982
Wellauer & Co. AG, in St. Gallen, Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Mai 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Produktion, Vertrieb, Import und Export von sowie Handel mit Tabakwaren und aller damit in Zusammenhang stehenden Produkte. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 200 000, eingeteilt in 180 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Mai 1982 von der bisherigen Kommanditgesellschaft «Wellauer & Co.» in St. Gallen, den Geschäftsbetrieb mit den in der Übernahmebilanz per 1. Januar 1982 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 2 070 225 und Passiven von Fr. 1 570 225 zum Preise von Fr. 500 000, wovon Fr. 199 800 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Walter Wellauer, von St. Gallen und Thundorf, in St. Gallen. Ferner wurde Einzelprokura erteilt an Margrith Roth-Nikles, von Gantereschwil, in St. Gallen; Hermann Mühlebach, von Oberbüren, in Wittenbach, und Christof Sele, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Walenbühlstrasse 21, 9013 St. Gallen.

28. Mai 1982
Wena-Shop AG, in St. Gallen, Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Mai 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Bürobedarfsartikeln. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Die Gesellschaft beabsichtigt die Übernahme von Warenvorräten, versandfertigen Zeitelboys, sowie eines Werkzeuges für Zeitelboys zum Preise von max. Fr. 15 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an Werner Kuhn, Präsident, und Marlis Kuhn, beide von Mogsberg, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Schuppienstrasse 6, 9016 St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

27. Mai 1982
Beton AG Montebello, in Pontresina. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 19. 5. 1982. Zweck: Erstellung eines Betonwerkes auf dem Gebiet der Gemeinde Pontresina; Herstellung von Fertigteilen und Mörtel nach SIA-Normen, deren Vertrieb und Einbringen, sowie der Transport mit eigenen Fahrzeugen. Die Gesellschaft kann für den eigenen Bedarf Grundigentum erwerben; sie auch an gleichen oder ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500; davon sind

Fr. 250 000 (25%) liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Dr. Luis V. Wieser, von Zuoz und Tarasp, in Zuoz, Präsident; Arnold Seiler, von Pontresina und Liestal, in Pontresina und Gian Carlo Bass, von Celerina/Schlarigna und Fuldera, in St. Moritz. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates. Domicil: c/o Arnold Seiler, 7504 Pontresina.

27. Mai 1982
Skilift Oberalp-Calmut AG, in Selva-Tavetsch (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1973, S. 437). Dr. Duri Capaul, Mitglied, wohnt nun in Chur.

27. Mai 1982
Fernseh-Hase AG, in Chur, Handel mit Fernsehapparaten und elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1973, S. 3329). Statuten am 14. 5. 1982 revidiert. Neue Firma: **Happy Records AG**. Reto Jehli, Präsident und Marianne Jehli sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Fortunato Vincenz, von Disentis/Muster, in Chur. Neues Domicil: c/o Dr. F. Vincenz, Loestrasse 2, 7000 Chur.

27. Mai 1982
K 2 Ski AG, in Klosters-Serneus, Handel mit Skis usw. (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1982, S. 1565). Neue Kollektivprokura zu zweien: Robert Menzli, von und in Ruschein.

28. Mai 1982
Interfirm AG, in Chur, Beteiligungen usw., durch Konkurs aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1977, S. 2767). Nachdem das Verfahren durch Verfügung des Kreispräsidenten des Kreises Chur vom 29. 3. 1978 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV vom Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982
W. Schär, in Chur. Inhaber: Werner Schär, von Walterswil BE, in Chur. Herstellung und Verkauf von Gitarren. Locherstrasse 7, 7000 Chur.

28. Mai 1982
Zindel & Co., in Chur, Bauunternehmung (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1973, S. 112). Neue Kollektivprokura zu zweien: Fritz Weber, von Ebnat-Kappel, und Fritz Keller, von Lindau, beide in Chur.

28 maggio 1982
Gaper Immobiliari A.G. in liquidazione, in Roveredo, società sciolta (FUSC del 24. 3. 1982, n. 69, p. 928). La liquidazione è terminata. La radiazione è sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

28 maggio 1982
Pan di Zuccheri S.A., precedentemente a Pontresina, operazioni di transito (FUSC del 12. 5. 1982, n. 108, p. 1536). Statuto modificato il 24 maggio 1982. Nuova sede sociale: Silivaplana. Nuovo recapito: c/o Gian Rodolfo Fallini, 7513 Silvaplana.

28. Mai 1982
Anac Immobilien AG, in Davos, Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 27. Mai 1982. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Voll liberiertes Aktienkapital: Fr. 80 000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Mai 1982 übernimmt die Gesellschaft die im Grundbuch Davos eingetragenen Grundstücke StWE Grundbuchblätter 51 057 und 51 058; Übernahmewert: Fr. 360 000, wovon Fr. 70 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: Heinz Straub, von Schönenbaumgarten, in Zofingen. Domicil: c/o Advokatur- und Notariatsbüro Mattli & Hew, Promenade 60, 7270 Davos Platz.

28. Mai 1982
Hotel Cresta Savognin AG, in Savognin (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1981, S. 2037). Erich Leemann ist nicht mehr Direktor; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Wilhelm Palm, österreichischer Staatsangehöriger, in Savognin.

28. Mai 1982
R. Baumann, in Celerina/Schlarigna, Handel mit Spannteppichen usw. (SHAB Nr. 249 vom 23. 10. 1968, S. 2290). Die Prokura von Silvia Baumann ist erloschen.

28. Mai 1982
Zodiac Efa Communications AG, in Chur, Handel mit Radios usw. (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1979, S. 2477). Statuten revidiert am 17. Mai 1982. Neuer Sitz: St. Moritz. Neues Domicil: c/o Breves Treuhand AG, via Maistra 5, 7500 St. Moritz.

28. Mai 1982
Efa Elektrofunkgeräte AG, in Chur (SHAB Nr. 228 vom 29. 9. 1978, S. 3008). Statuten revidiert am: 17. Mai 1982; Neuer Sitz: St. Moritz. Neues Domicil: c/o Breves Treuhand AG, via Maistra 5, 7500 St. Moritz.

Aargau - Argovie - Argovia

Berichtigung
Keller AG Aarau, Buchdruck & Offset, in Aarau (SHAB Nr. 129 vom 8. 6. 1982, S. 1837) lautet die Firma richtig.

28. Mai 1982
Getag Energietechnik AG, in Niederlenz, Niederlenzstrasse 775, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 5. 1982. Zweck: Forschung, Entwicklung und Vertrieb von energiesparenden Antriebssystemen und Energieumwandlern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Willy Hunziker, von Schmiedrue, in Mönchen-Wildegg, mit Einzelunterschrift.

28. Mai 1982
Adolf Siegenthaler-Merz, in Menziken, Liegenschaften (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1963, S. 78). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

28. Mai 1982
A. Siegenthaler, in Menziken, Handel mit Holz, Kohlen usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1978, S. 3773). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

28. Mai 1982
Jos. Schneider AG Filiale Mühlin, bisher in Mühlin, Gartenbaugesellschaft usw. (SHAB Nr. 268 vom 14. 11. 1980, S. 3740), mit Hauptsitz in Allschwil. Sitz nun: Kaiseraugst, Liebrutstrasse 31. Firma nun: Jos. Schneider AG Filiale Kaiseraugst.

28. Mai 1982
Flamingo-Zoohandlung AG, bisher in Oftringen (SHAB Nr. 136 vom 13. 6. 1980, S. 2021). Sitzverlegung nach Oensingen. (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1668). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

28. Mai 1982
Hotel Stieren Aktiengesellschaft, in Z o f i n g e n (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1982, S. 97). Unterschrift zu zweien neu: Heinrich Bolzer, von und in Luzern. Prokura zu zweien, ausgedehnt gemäss Art. 459 Abs. 2 OR, neu: Franz Helfenstein, von und in Emmen. Unterschrift Heinz Rubin sowie Prokura Rudolf Moosbrugger erloschen.

28. Mai 1982
Aargauische Hypotheken- & Handelsbank, Zweigniederlassungen in Brugg, Lupfig und Windisch (SHAB Nr. 302 vom 30. 12. 1981, S. 4104), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Brugg. Prokura Hans Langes erloschen.

28. Mai 1982
Raiffeisenkasse Gansingen-Oberhofen, in G a n s i n g e n, Genossenschaft (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1978, S. 3596). Statutenänderung: 13. 3. 1982. Firma nun Raiffeisenbank Gansingen-Oberhofen. Aus Vorstand ausgeschieden: Otto Senn, Präsident. Unterschrift erloschen. Unterschrift Alois Boutellier, bisher Aktuar, nun Vorstandsmitglied, erloschen. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Bruno Riedener, von Unteregg, in Gansingen, Präsident, und Kilian Müller, von und in Oberhofen AG, Aktuar.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

27. Mai 1982
Otto Künzli & Co., in W e i n f e l d e n, Maschinen- und Werkzeugbau (SHAB Nr. 261 vom 10. 11. 1981, S. 3537). Die Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Aktiven und Passiven werden von der Nachfolgefirma «Künzli AG», in Weinfelden übernommen. Die Firma ist erloschen.

27. Mai 1982
Künzli AG, in W e i n f e l d e n. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 21. Mai 1982 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau von Werkzeugen, Vorrichtungen, Sondermaschinen und Präzisionsmechanik, sowie Planung und Entwicklung derselben für sämtliche Industriezweige. Ferner erarbeitet sie Problemlösungen auf den Gebieten Betriebsmittelbeschaffung, Sondermaschinen und Prototypen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 470 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000 und 300 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. Mai 1982 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1982 die bisherige Kommanditgesellschaft «Otto Künzli & Co.», in Weinfelden, mit Aktiven von Fr. 6 164 949.85 und Passiven von Fr. 5 645 708.05 zum Übernahmepreis von 519 241.80, wovon Fr. 500 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Otto Künzli, als Präsident, und Margrit Künzli-Huwyl, als Mitglied; beide von Griesenberg, in Weinfelden. Sie führen Einzelunterschrift. An Ernst Ritzmann, von Wilchingen, in Weinfelden, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. An Kurt Gremlich, von Raperswil, in Otterberg, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt. Domizil: Tan-nenwiesenstrasse 5, 8570 Weinfelden.

27. Mai 1982
Habella A.G., in F r a u e n f e l d, Strick- und Wirkwaren sowie Fabrikation von Textilien (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1975, S. 3016). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 27. Mai 1982 wurden die bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 100 und 40 Namenaktien zu Fr. 500 in 30 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Hierauf wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 300 durch Verrechnung voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist nun in 400 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Jetziger Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Textilien jeder Art sowie Beteiligung an solchen Unternehmen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Neu wurde Danielle Hasler, von Berneck, in Frauenfeld, als Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt. Hans Hasler, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

27. Mai 1982
Jonasch & Cie. A.G., in K r e u z l i n g e n, Fabrikation von und Handel mit Sitzmöbeln und Möbeln (SHAB Nr. 245 vom 22. 10. 1981, S. 3308). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Mai 1982 wurden die bisherigen Namenaktien in Inhaberaktien umgewandelt. Das Grundkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Firma lautet: Jonasch & Cie. AG. Jetziger Zweck: Realisierung von Überbauungen, sowie Kauf und Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Liegenschaften. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

27. Mai 1982
Garage Ehrat AG, in F r a u e n f e l d, Betrieb einer Autogarage mit Tankstelle, Reparaturen von und Handel mit Motorfahrzeugen aller Art (SHAB Nr. 106 vom 7. 5. 1982, S. 1544). Arthur Meili, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen.

27. Mai 1982
Cars Alpina Neff AG, in A r b o n, Betrieb von Postkursen und Autoreise- und Autotransportgeschäften sowie von Autogaren usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1982, S. 57). Maya Dätwyler-Neff, Vizepräsidentin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen.

27. Mai 1982
Raiffeisenkasse Schlatt Thg., in U n t e r s c h l a t t, Genossenschaft (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 710). Walter Müller, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Hansjörg Roost-Weinmann, von und in Unterschlatt, als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

27. Mai 1982
Luga-Geschenkartikel Ursula Lüthi, in H e r d e r n, Import von und Handel mit Waren, insbesondere Geschenkartikeln der schmiedeisenen Kunst, ferner Dienstleistungen auf dem Gebiet der Baureinigung (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1979, S. 3391). Die Firmainhaber Ursula Lüthi hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach N e u w i l e n verlegt. Eduard Lüthi wohnt nun in Neuwillen. Hauptstrasse 42, 8561 Neuwillen.

27. Mai 1982
Vomatex AG, in A r b o n, Textilmaschinen und maschinelle Einrichtungen (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1982, S. 298). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Mai 1982 wurden die bisherigen Namenaktien zu Fr. 1000 in Inhaberaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Hierauf wurde das bisher zu 40% einbezahlte Grundkapital durch Bareinzahlung von Fr. 30 000 voll libiert. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun in 500 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Ali Sedky Farag, bisher Direktor, wurde als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt; er führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Faido

26 maggio 1982
Cassa Raiffeisen di Chironico, in C h i r o n i c o, società cooperativa (FUSC del 18. 8. 1980, n. 192, p. 2769). Tranquillo Genasci non è più presidente e il suo diritto di firma viene radiato. In sua sostituzione, quale nuovo presidente è stato nominato Giulio Farei-Campagna di Erminio, da Chironico in Nivo di Chironico, con diritto di firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

25 maggio 1982
Gefiser S.A., in L u g a n o, via Pretorio 22 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 5. 1982. Scopo: la prestazione di servizi, l'amministrazione del patrimonio di terzi, la consulenza amministrativa, finanziaria, commerciale e fiscale, la partecipazione ad imprese immobiliari, commerciali, industriali e finanziarie, come ogni altra attività finanziaria e fiduciaria in genere. La società potrà inoltre acquistare, vendere, edificare, finanziare, gestire beni immobili. Capitale: fr. 200 000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Waldo Riva, da e in Lugano, presidente; Dott. Oscar Andreotti Bachmann, di nazionalità italiana in Lugano, membro e direttore; Dott. Carlo Bombieri, di nazionalità italiana in Massagno, membro; Pierre J. Girsberger, da Neuchâtel e Ossingen in Zollikon, membro; ing. Franco Vannotti, da Bedigliora in Muzzano, membro, tutti con firma collettiva a due.

26 maggio 1982
Minstel S.A., in A g n o, attività artistiche, ecc. (FUSC del 6. 1. 1982 n. 3 p. 32). Nuovo scopo: l'organizzazione di attività artistiche e musicali, in particolare nel campo della registrazione, dell'incisione discografica, della stampa, della letteratura nonché radio e televisione; in genere l'attività commerciale in questi settori. Inoltre l'acquisto e la vendita di immobili. Statuto modificato: 21. 5. 1982. Nuovo recapito: c/o avv. Peter Schwarz, in Agno.

27 maggio 1982
Greengrass S.A., in L u g a n o, via Cantonale 16, c/o Valinvest S.A. Società Fiduciaria, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 5. 1982. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, la gestione di partecipazioni e di altri beni di qualsiasi genere; l'acquisto, la vendita di beni mobili e immobili, la progettazione e la costruzione. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Noris Conti, da Ghirone in Bellinzona.

27 maggio 1982
Compujet Savosa S.A., in S a v o s a, via Selva Grande 12, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25. 5. 1982. Scopo: l'acquisto, la vendita di elaboratori elettronici, unità periferiche, macchine per la meccanizzazione dell'ufficio, accessori; la consulenza a terzi nella scelta di elaboratori, nella loro programmazione e nell'organizzazione aziendale in funzione del trattamento elettronico dei dati e delle informazioni: lo studio, lo sviluppo, la realizzazione e la compravendita di programmi per l'elaborazione dei dati e delle informazioni; l'assunzione di rappresentanze e agenzie. La società può partecipare ad altre società o ditte aventi scopi affini e analoghi. Capitale: fr. 50 000 diviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Edy Rosselli, da Preonzo in Savosa.

27 maggio 1982
Pelvo Delva S.A., in L u g a n o, gestione di alberghi, ecc. (FUSC del 24. 5. 1982, n. 117, p. 1670): Verena Gottardi, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Cristina Diefenbacher, da Basilea in Pregassona.

27 maggio 1982
Printania S.A., in L u g a n o, immobili, ecc. (FUSC del 30. 7. 1976, n. 176, p. 2196). Enrico Pagani, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: Alessandro Ghezzi, da Larnone a Paradiso, presidente; Pio Jörg, da Affoltern im Emmental in Pambio-Noranco, membro, entrambi con firma collettiva a due. Nuovo recapito: via Castaio 6, c/o Studio Fratelli Ghezzi.

27 maggio 1982
Logiplanning S.A., in L u g a n o, pneumatici, ecc. (FUSC del 20. 10. 1981, n. 243, p. 3280). La firma di Domenico Nobili, già direttore, è estinta. Dott. Anna Sandri, di nazionalità italiana in Muzzano, è stata nominata direttrice con firma individuale.

27 maggio 1982
Proelectron S.A., in M a s s a g n o, acquisto di brevetti, ecc. (FUSC del 12. 2. 1982, n. 35, p. 470). Mauro Rusconi, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Mario P. Grassi, da Tremona in Massagno.

27 maggio 1982
Gravaltur S.A., in L u g a n o, immobili, ecc. (FUSC del 23. 4. 1982, n. 92, p. 1262). Nuovo recapito: via al Forte 2, uffici propri.

Ufficio di Mendrisio

26 maggio 1982
Edouard Engeli, in M e n d r i s i o, terminages (FUSC del 20. 4. 1982, n. 89, p. 1213). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto del 22. 4. 1982 dalla pretura di Mendrisio-nord. Il titolare avendo cessato l'esercizio del proprio commercio la ragione è cancellata.

26 maggio 1982
Edouard Engeli, in M e n d r i s i o, fabbricazione e vendita camicie e affini (FUSC del 20. 4. 1982, n. 89, p. 1213). La procedura di fallimento, sospesa per mancanza di attivo, è stata chiusa con decreto del 22. 4. 1982 della pretura di Mendrisio-nord. Il titolare avendo cessato l'esercizio del proprio commercio la ragione è cancellata.

27 maggio 1982
Paramacay S.A. In liquidazione, in C h i a s s o, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 6. 3. 1978, n. 54, p. 687). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali, dato il loro consenso.

27 maggio 1982
Eleda Consulting S.A., in C h i a s s o, la consulenza e l'assistenza nel campo delle transazioni ecc. (FUSC del 13. 11. 1979, n. 266, p. 3585). Nuovo recapito: via Livio 14, 6830 Chiasso.

27 maggio 1982
Alideco Mare S.A., in C h i a s s o, l'acquisto, la costruzione, l'amministrazione e la vendita in Svizzera e all'estero, per conto proprio o di terzi, di beni immobili ecc. (FUSC del 5. 12. 1980, n. 286, p. 3969). Carlo Antognini, da Bellinzona in Gravesano, ha firma collettiva a due.

27 maggio 1982
Magazzini Generali con Punto Franco, in C h i a s s o, la costruzione e l'esercizio di magazzini ecc., società anonima (FUSC del 23. 5. 1980, n. 119, p. 1762). Peppo Chiesa, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

27 mai 1982
Carrosserie Donato Fortunato, à A i g l e, Titulaire: Fortunato Donato, d'Italie, à Aigle. Carrosserie. Route d'Ollon.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

27 mai 1982
Jornayvaz S.A., à C h â t e a u - d ' O e x (FOSC du 16. 12. 1980, no 295, p. 3076). L'administrateur Fernand Savary a démissionné. Nouveaux administrateurs, sans signature sociale: Erwin Teuscher, de Diemtigen, à Saanen, et Antoine Lattion, de Liddes, à Collombey.

Bureau de Cossonay

12 mai 1982
Mary-Blanche Chappuis, à L' I s l e. Le chef de la maison est Mary-Blanche Chappuis, dûment autorisée par son mari, Luc Chappuis, tous deux de Cuarnens, à L'Isle. But: kiosque à tabacs, journaux, articles artisanaux et divers. Adresse: La Chapelle.

12 mai 1982
Brunner Frères, à C o s s o n a y, nouvelle société en nom collectif. François Brunner, d'Iseltwald BE, à Morges, et Claude Olivier Brunner, d'Iseltwald BE, à Cossonay, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 15 novembre 1981. But: horlogerie, bijouterie et orfèvrerie. Adresse: rue du Temple 4.

Bureau d'Echallens

Rectification
Elisabeth Pache, à E c h a l l e n s (FOSC du 2. 6. 1982, p. 1769). But exact: Acoustique médicale.

Bureau de Lausanne

27 mai 1982
Max Locher, Menuiserie et Ebénisterie Modernes Lausanne S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 2. 11. 1981, p. 3430). Philippe Favre n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Max Locher reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

27 mai 1982
Outsider Sportswear S.A., à L a u s a n n e, commerce de produits textiles et de vêtements (FOSC du 29. 10. 1979, p. 3409). La société est également engagée par la signature individuelle de Mercedes Pahud, de Biolley-Magnoux, à Lausanne, directrice.

27 mai 1982
Daniel Chevalley, à P r i l l y, avenue de la Confrérie 3. Titulaire: Daniel Chevalley, de Puidoux, à Lausanne. L'entreprise est également engagée par la signature individuelle de Claudine Chevalley, de Puidoux, à Lausanne. Commerce de produits alimentaires.

27 mai 1982
W. Mottler S.A., à L a u s a n n e, serrurerie et construction métallique (FOSC du 31. 7. 1980, p. 2571). Nouvel administrateur avec signature individuelle: Georges Winkler, de Winterthur, à Lutry.

27 mai 1982
ITC Winkler Ingénieurs-conseils S.A., à L a u s a n n e, études dans le domaine de la technique de la construction (FOSC du 3. 3. 1982, p. 681). La procuration de Marcel Bühler est éteinte. La société est également engagée par la signature collective à deux d'Alain Zurkinden, de Fribourg, à Pully, administrateur, et Claude Blanc, de et à Lausanne, fondé de procuration.

27 mai 1982
Winkler et Cie S.A., à L a u s a n n e, fabrication et vente d'appareils et installations électriques, électroniques, pneumatiques et hydrauliques (FOSC du 3. 3. 1982, p. 681). La procuration de Marcel Bühler est éteinte. La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Alain Zurkinden, de Fribourg, à Pully, et du fondé de procuration Florian Schwander, de et à Lausanne, ce dernier ne signant toutefois pas avec le fondé de procuration Raymond Cardot.

27 mai 1982
Stork-Confiteb S.A., à L a u s a n n e, avenue de Rumine 3. Nouvelle société anonyme. Statuts: 18 mai 1982. But: commercialisation et représentation, sur le plan international, de produits, en particulier de machines utiles à l'industrie des arts graphiques, ainsi que la recherche et le développement de tels produits. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Raymond A. Félix, de et à Genève.

27 mai 1982
Cidures S.A., à L a u s a n n e, boulevard de Grancy 54. Nouvelle société anonyme. Statuts: 25 mai 1982. But: création, construction, achat, vente, exploitation, gérance et location d'établissements publics. Enseigne: «Le Milan». Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 500. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seule administratrice avec signature individuelle: Jacqueline Duca, de et à Lausanne.

27 mai 1982
Dolmar S.A., à L a u s a n n e, commerce de matières premières, marchandises et produits manufacturés (FOSC du 2. 6. 1976, p. 1564). La procuration de Paul Grundler est éteinte. Nouveau fondé de procuration avec signature collective à deux: Philippe Werro, de Lausanne, à Pully.

27 mai 1982
BMO, Mail Order Trading AG, précédemment à Meilen (FOSC du 1. 10. 1979, p. 3106). Siège transféré à Lausanne, avenue William Fraisse 3. Statuts originaux du 29 août 1979 et 3 septembre 1979 modifiés en conséquence le 23 avril 1982. Nouvelle raison sociale: Fotoquick S.A. Nouveau but: mise à disposition de machines assurant le développement des photos couleur de façon rapide; commerce en général. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 75 000 par l'émission de 25 actions au porteur de fr. 1000. Capital entièrement libéré: fr. 75 000, divisé en 75 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Simon Bonnier, de Suede, à Lausanne, président; Patrick Foetisch (inscrit sans signature), de Cottens VD, à Lausanne, et Jacques Wanner, de et à Lausanne; tous avec signature individuelle. Peter Ruckstuhl n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

27 mai 1982
Coopérative Taxiphone, à Lausanne (FOSC du 24. 12. 1981, p. 4058). Charles Gaudin et Pietro Amato ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Sonja Deladoey, d'Yverne, à Montreux, secrétaire, et Ali Sadek, de Château-d'Oex, à Vevey, caissier.

27 mai 1982
FSBB Fédération des sélectionneurs de bétail bovin, à Lausanne, société coopérative (FOSC du 18. 4. 1980, p. 1274). Eddy Golaz n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Louis Guignard, de Vaulion, à Rances.

27 mai 1982
Philippe Monnier, à Epalinges, chemin des Croisettes 21. Titulaire: Philippe Monnier, de et à Lausanne. Commerce de tabacs, journaux et articles de diverse nature.

27 mai 1982
Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Lausanne (FOSC du 3. 5. 1982, p. 1393), avec siège principal à Zurich. La procuration de Pierre-Alain Willmann est éteinte.

27 mai 1982
Banque intercommunale de gestion, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 19. 5. 1982, p. 1630). Jean Zutter n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de Ramon Sarda Perez Buffil, d'Espagne, à Lausanne, président; Jean-Claude Blanc, de Fribourg, à Lausanne, administrateur, et Blaise Friedli, de Landiswil, à Lausanne, fondé de procuration.

27 mai 1982
Monsieur Meuble ABC, à Crissier, société anonyme, commerce d'articles d'ameublement (FOSC du 19. 4. 1982, p. 1198). La société est d'office déclarée dissoute en application des art. 711 CO et 86 ORC. La liquidation est opérée sous la raison sociale Monsieur Meuble ABC en liquidation par les administrateurs Pierre Guellier et Gilbert Philippa, nommés liquidateurs avec signature individuelle.

Bureau de Nyon

19 mai 1982
Dietlind Imhof-Wiget, succ. de P. Magnenat, à Trélex. Titulaire: Dietlind Imhof-Wiget, de Schwyz, à Trélex, épouse dûment autorisée de Karl-Ernest. Importation et vente de crustacés et poissons. Reprise de l'actif et du passif de la raison individuelle P. Magnenat, à Nyon, radiée.

27 mai 1982
Kemmler-Electronics, précédemment à Umiken, (FOSC du 24. 7. 1980, p. 2485). Siège de la maison transféré à Givryns, route de Givryns. Titulaire: Pierre Jacques Kemmler, de Bâle, actuellement à Givryns. Développement, fabrication, commerce, importation, exportation ainsi que le service d'entretien d'articles électroniques et systèmes sur ordinateur; prise de participations à toutes entreprises similaires; conseils et traductions techniques.

Bureau d'Oron

27 mai 1982
Henri Mermoud, à Montpreveyres. Titulaire: Henri Mermoud, de Poliez-le-Grand, à Montpreveyres. Garage.

Bureau de Vevey

27 mai 1982
Caisse d'Epargne et de Crédit, succursale de Vevey (FOSC du 8. 6. 1979, p. 1833), société anonyme avec siège à Lausanne. La procuration conférée à Claude Haldi est radiée.

27 mai 1982
S.I. Phee du Temple S.A. La Tour-de-Peilz, à La Tour-de-Peilz. (FOSC du 6. 8. 1979, p. 2514). Affaires immobilières. Le président Daniel Gay, démissionnaire, sa signature est radiée. Raymond Delley est maintenant président, signant collectivement à deux; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne.

27 mai 1982
Eric Rollier, à Montreux (FOSC du 1. 6. 1977, p. 1797); édition et galerie d'art. Raison radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

27 mai 1982
Crédit Suisse, à Yverdon-les-Bains, succursale avec siège social à Zurich (FOSC du 18. 3. 1982, p. 857). La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Jean-Louis Chatalanet, de Moudon, à Clarens, (Montreux); Charly Duvoisin, de Fontanezier, à Pully; Pierre-André Piaget, de Les Bayards, à Lausanne; et Jean-Claude Claiuvaz, de Nendaz, à Lausanne, fondés de procuration. La procuration de Valentin Mayor est éteinte.

27 mai 1982
Dessus les Moulins-Yverdon S.A., à Yverdon-les-Bains, affaires immobilières (FOSC du 15. 8. 1979, p. 2630). Daniel Gay n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Raymond Delley, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur et président; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à: Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne.

27 mai 1982
S.I. Roger de Gulps S.A., à Yverdon-les-Bains, affaires immobilières (FOSC du 15. 8. 1979, p. 2630). Daniel Gay n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Raymond Delley, dont la procuration est éteinte, est nommé administrateur et président; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux conférée à Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne.

Wallis - Valais - Vallesse

Büro Brig

27. Mai 1982
Kuonen & Grütting, Johanniter-Kellerei AG, in Salgesch, Weinhandel (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1978, S. 3275). Gregor Kuonen, Mitglied, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

27. Mai 1982
Restaurant des Alpes, Marcelle Müller, in Naters (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 59). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

Bureau de Sion

Froid Moderne S.A., à Sierre

Nouvelle société anonyme, date des statuts: le 18 mai 1982. But: fourniture et pose d'installations frigorifiques et équipement de grandes cuisines; entièrement libéré. Il est fait apport à la société de l'exploitation du commerce et de la clientèle de Jean-Claude Zufferey, Froid Moderne, à Chippis, pour le prix de fr. 120 000. Apport accepté pour ce montant et dont fr. 50 000 sont imputés sur le capital social; le solde, soit fr. 70 000 constitue une créance contre la société. Organe de publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Claude Zufferey, de et à Chippis, président, Gilbert Giancamilli, de Rome, à Sion, vice-président et Raymond Zermatten, de Mase à Muraz/Sierre, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président et d'un autre membre du conseil d'administration. Domicile légal et bureau dans les locaux de la société, rue des Platanes 6, 3960 Sierre.

27 mai 1982
S.I. Pratiffon 29 Sion, à Sion, immeubles. (FOSC du 1. 8. 1979, no 177, p. 2463). Daniel Gay, président, a démissionné; sa signature est radiée. Raymond Delley, fondé de pouvoirs inscrit, est nommé président; sa signature est modifiée en ce sens. Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne, est nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux.

27 mai 1982
Jean-Bernard Buchard, à St-Pierre-de-Clages, commune de Chamson. Garage. (FOSC du 9. 12. 1970, no 288, p. 2805). Raison individuelle radiée par suite de constitution d'une société en nom collectif.

Galerie Art et Style, Mme Renée Dubuis, à Sion

La titulaire est M. Renée Dubuis, épouse autorisée de Roland, née Moren, de et à Savièse. Galerie de tableaux. Avenue de la Gare 28.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

27 mai 1982
Montres Nino S.A., à Peseux, exercer des mandats relatifs à la fabrication, achat et vente de produits manufacturés, principalement dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 10 juin 1981, no 130, p. 1861). Rose-Marie Della Chiesa, administratrice, a démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Rolf Erich Zeller, de Gossau SG, à Neuchâtel est nommé administrateur avec signature collective à deux avec André Aubry, secrétaire et Jean-François Keusch, administrateur (déjà inscrits).

27 mai 1982
Les Lières S.A., à Boudry, achat, construction, location, gérance et généralement la mise en valeur de propriétés immobilières, etc. (FOSC du 31. 7. 1979, no 176, p. 2451). Daniel Gay, président, est démissionnaire, ses pouvoirs sont éteints. Raymond Delley, administrateur, est nommé président. Albert Vaucher, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé administrateur. Serge Humbert, de La Sagne, à Lausanne, est nommé fondé de pouvoir. La société est engagée par la signature collective à deux du président, de l'administrateur et du fondé de pouvoir.

27 mai 1982
Jean-Louis Wyss, Ing. dipl. ETS, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Le chef de la maison est Jean-Louis Wyss, de Boltigen, à Chez-le-Bart, commune de Gorgier. Exploitation d'un bureau d'ingénieur, principalement: recherche, développement, conseils, gestion, achat et vente, dans le domaine de la mécanique et branches annexes. Rue de Combamare 23.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

27 mai 1982
Marcel Jobin, à Dombresson, atelier de terminage de mouvements d'horlogerie, commerce d'horlogerie, (FOSC du 17. 6. 1974, no 138, p. 1659). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

24 mai 1982

Hochreutiner et Robert, société anonyme, à La Chaux-de-Fonds, toutes opérations industrielles et commerciales se rapportant à l'achat, la vente, la fabrication, la transformation des matières d'or, d'argent, de platine et autres métaux précieux ou non, etc. (FOSC du 25. 11. 1981, no 274, p. 3722). Pierre-Edgar Farron, de Tavannes, à La Chaux-de-Fonds, est nommé administrateur sans signature. Alfred Gisling, administrateur sans signature, est décédé.

25 mai 1982

Cité de l'Est La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société coopérative immobilière (FOSC du 25. 6. 1979, no 145, p. 2036). Statuts modifiés le 12. 1981 sur des points non soumis à publication. Hans Brannmeier, administrateur inscrit, est nommé président. Bernard Marchand, de France, à La Chaux-de-Fonds, est nommé secrétaire, tous deux avec signature collective à deux. Les signatures de Albert Wyss, Ricardo Bosquet, Alain Bringolf et Jean-Maurice Matthey sont radiées, mais ils restent administrateurs. Les signatures de Marcel Piffaretti, Robert Moser, Roger Droz, Michel Monti et Willy Rappo, administrateurs démissionnaires, sont radiées. Marc-André Nardin, du Locle, à La Chaux-de-Fonds, est nommé gérant, avec signature individuelle. La signature d'André Nardin, gérant démissionnaire, est radiée.

25 mai 1982

Cité des Mélézes, à La Chaux-de-Fonds, société coopérative immobilière (FOSC du 18. 10. 1979, no 244, p. 3305). Statuts modifiés le 24. 11. 1981 sur des points non soumis à publication. André Humair, administrateur inscrit, est nommé président; Jacques Lengacher, administrateur inscrit, vice-président; Pierre Zehnder, de Savagnier, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, tous avec signature collective à deux. Les signatures de Lucien Girard, Albert Wyss et Alain Bringolf sont radiées, mais ils restent administrateurs. Les signatures de Marcel Piffaretti, Marcel Chapuis, Robert Moser, administrateurs démissionnaires, et Maurice Perregaux, administrateur décédé, sont radiées. Marc-André Nardin, du Locle, à La Chaux-de-Fonds, est nommé gérant, avec signature individuelle. La signature d'André Nardin, gérant démissionnaire, est radiée.

26 mai 1982

Société coopérative de consommation de La Sagne, à La Sagne, (FOSC du 28. 5. 1980, no 122, p. 1809). Claude Jaquet, jusqu'ici président, devient vice-président; Pierre Perrenoud, jusqu'ici vice-président, devient président; Catherine Maire, de et à La Sagne, est nommée secrétaire, tous avec signature collective à deux. La signature de Mi-reille Schnegg, secrétaire démissionnaire, est radiée. Nouvelle adresse: Le Coin 47.

26 mai 1982

S.A. Immeuble Parc 151, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 21. 2. 1975, no 43, p. 480). Le capital social de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré.

27 mai 1982

Crédit Suisse, succursale de La Chaux-de-Fonds (FOSC du 12. 10. 1981, no 236, p. 3193), société anonyme avec siège principal à Zurich. Signatures collectives à deux sont conférées à: André Brasey, de et à Neuchâtel; Pierre-Alexandre Godet, de Cortaillod, à Neuchâtel; Eric Loup, de Môtiers, à Neuchâtel; Gérard Zaugg, de Buttet, à Neuchâtel. Procurations collectives à deux sont conférées à: Jacky Brechbühl, de Trachselwald, au Landeron; Jean-Pierre Egghi, de Neuchâtel, à Peseux; Pierre Girard, du Landeron, à Cornaux; Roland Hediger, de Reinach AG, à Bôle; John Malherbe, de Chavornay, à Hauteville, Jean-Pierre Meyrat, de St-Imier, à St-Blaise; Roland Payot, de Corcelles-près-Concise, à Neuchâtel; Jean-Pierre Reymond, des Bayards, à Neuchâtel, et Bernard Righetti, de Delsdorf, à Avenier.

27 mai 1982

Gestim La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme immobilière (FOSC du 24. 3. 1982, no 69, p. 930). Par décision du 5. 4. 1982, l'autorité tutélaire du district de La Chaux-de-Fonds a levé la curatelle de la société. Les pouvoirs du curateur, André Simon-Vermot, sont éteints. Bernard Claude, des Bois, à La Chaux-de-Fonds, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Parc 107 bis, c/o Brexex Georges Claude SA.

27 mai 1982

C.M.T. Rickenbach S.A., à La Chaux-de-Fonds, étude, réalisation et commercialisation de procédés d'usinage chimique, etc. (FOSC du 4. 2. 1982, no 28, p. 371). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10. 5. 1982, la société a porté son capital social de fr. 500 000 à fr. 500 000 par l'émission de 450 actions nominatives de fr. 1000 chacune entièrement libérées par compensation de créances contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Freddy Kessi, de Bellmund, à Reconvilier, est nommé directeur; Willy Wieland, de Schüpfen, à Port (Bienne), et Jean-Philippe Frésard, du Noirmont, à Bienne, sont nommés fondés de pouvoir. Tous trois signent collectivement à deux avec un administrateur. Jean-Jacques Desaulles, administrateur et secrétaire, signe dorénavant individuellement.

Bureau du Locle

27 mai 1982
ASU Composants S.A., aux Ponts-de-Martel, participation à des entreprises industrielles, commerciales et financières, etc. (FOSC du 15. 8. 1980, no 190, p. 2749). Luc Tissot, administrateur, démissionnaire, est radié. La signature de Rolf Tièche, sous-directeur, est radiée. Eric Bergmann, d'origine autrichienne, à Bienne, a été nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

27 mai 1982

P. Debrot, à Couvet, boulangerie-pâtisserie, tea-room. (FOSC du 20 juin 1966, no 141, p. 1997). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Neuchâtel

26 mai 1982

E. Gans-Ruedin S.A., à Neuchâtel, commerce de tapis d'Orient, etc. (FOSC du 6. 1. 1975, no 3, p. 23). Jacques Gans, directeur, engage dorénavant la société par sa signature individuelle.

26 mai 1982

Société Suisse de Ciment Portland, Société Anonyme, à Neuchâtel (FOSC du 17. 5. 1982, no 112, p. 1599). Hans Ernest Jester, jusqu'ici administrateur-délégué, secrétaire et directeur, devient président; Blaise Clerc, administrateur inscrit, devient vice-président; Daniel Bürki n'est plus directeur-adjoint, il devient directeur et secrétaire hors conseil; tous toujours avec signature collective à deux. L'administrateur Giorgio Montandon engage dorénavant la société par sa signature collective à deux.

27 mai 1982

Ebauches Electroniques S.A., à Marin, commune de Marin-Epagnier (FOSC du 16. 3. 1982, no 62, p. 862). L'administrateur Ugo Ferdinando dit Hugo Wyss a démissionné. Les signatures de François-Bernard Jeanrenaud et de Johann-Gottlieb dit Hans Dill, directeurs, ainsi que les procurations d'André Hug et de Carla Ombelli, sont radiées. Ernst Thomke, directeur général, est également administrateur, toujours avec signature collective à deux. Jean-Jacques Bürki, directeur, devient directeur-adjoint; Jean-Pierre Weber, sous-directeur, devient directeur, et Henri Hirschi, fondé de pouvoir, devient sous-directeur; tous toujours avec signature collective à deux. La procuration d'Henri Hirschi est radiée. Richard Taubenest est domicilié à Gals.

27 mai 1982

Christiane Manghardt, à Landernon, route de Soleure 33c. La titulaire est Christiane Manghardt, de Zurich, au Landeron. La maison confère procuration individuelle à Gildas Touzeau, de France, à Genève. Exploitation d'une pharmacie et droguerie.

Genf – Genève – Ginevra

26 mai 1982

Fintrust gestion financière privée SA, à Genève (FOSC du 19. 5. 1982, p. 1631). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 500 000 par l'émission de 400 actions de fr. 1 000 nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1 000 nominatives. Statuts modifiés le 11. 5. 1982. Administration: Enrico Monfrini, nommé président; David Wollach, de RFA, à Genève, secrétaire et délégué, et Mario Benbasat, de et à Genève. Signature: individuelle de David Wollach ou collective des deux autres administrateurs.

26 mai 1982

Almasman SA, à Genève, avenue du Bouchet 18, chez Maurice Cruchon, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 5. 1982. But: représentation de sociétés commerciales ou industrielles, ainsi que services administratifs à de telles sociétés; participations et investissements. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Maurice Cruchon, de Bercher, à Pully, administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Arteromed SA, à Genève, rue du Léman 3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 5. 1982. But: commerce, courtage, représentation, fabrication de toutes fournitures médicales relatives à la branche cardio-vasculaire; études de marché s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Claude Jaquillard, de Rougemont, président; Françoise Perrin, de Payerne, secrétaire, et François Perrin, de Payerne, tous trois à Chavannes-des-Bois, lesquels signent collectivement à deux.

26 mai 1982

Jaidah Motors SA, à Genève, avenue du Bouchet 18, chez Maurice Cruchon, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 5. 1982. But: représentation de sociétés commerciales ou industrielles, ainsi que services administratifs à de telles sociétés, notamment pour la société «Jaidah Motors & Trading Company» du Qatar; participations et investissements. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1 000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Maurice Cruchon, de Bercher, à Pully, administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Manuehar SA, à Genève, rue Charles-Humbert 9, chez Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18. 5. 1982. But: commerce, location et entretien de machines destinées à la manutention, notamment de chariots élévateurs. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond A. Félix, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Promoteam SA, à Genève, chemin de la Gravière 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 5. 1982. But: édition de toutes publications; participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pascal Maurer, de Genève, à Versoix, président; Alain-R. Jaquet, de et à Vevey, vice-président, et Pierre Bergeon, de France, à Coligny, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

26 mai 1982

Société d'organisation et de conseil des arts plastiques SA SOCAP, à Genève, boulevard Georges-Favon 3, chez Atlantis SA, Genève. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 5. 1982. But: gestion, négociation, promotion des arts plastiques, conseils et transactions dans le domaine de l'art plastique. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gérald Berclaz, de Mollens VS, à Olon, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Jean Bart, à Carouge, agence immobilière (FOSC du 22. 11. 1968, p. 2534). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de décès et cessation de l'exploitation.

26 mai 1982

S. et M. Cavallero, à Genève, représentation de vins en gros, etc., société en nom collectif (FOSC du 23. 3. 1971, p. 680). Nouvelle adresse: boulevard James-Fazy 13.

26 mai 1982

Mario Clemente, à Genève, menuiserie, etc. (FOSC du 21. 4. 1980, p. 1303). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

26 mai 1982

Ch. Homère, en liquidation concordataire, à Jussy, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 4. 2. 1981, p. 367). La liquidation étant terminée, l'inscription est radiée.

26 mai 1982

Roger Lapauw, à Confignon, entreprise de transport de choses (FOSC du 24. 9. 1979, p. 3042). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 27. 4. 1982.

26 mai 1982

Jean et Charles Souvairan, en liquidation, à Genève, gérance de biens, etc., société en nom collectif (FOSC du 5. 2. 1980, p. 399). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

26 mai 1982

A. Steulet, Frédéric Schmid succ., à Chêne-Bougeries, administration de sociétés immobilières, etc. (FOSC du 19. 5. 1981, p. 1616). Nouvelle raison de commerce: Agence Immobilière Frédéric Schmid. Le chef de la maison est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries.

26 mai 1982

Société Générale de Surveillance SA, à Genève (FOSC du 11. 3. 1982, p. 775). Les pouvoirs de Heinz Döring, de même que la procuration de Gérard Bédard et Peter Fehlmann, sont radiés.

26 mai 1982

Flippomatic SA, à Vernier, jeux électriques (FOSC du 22. 10. 1980, p. 3453). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré.

26 mai 1982

Panoramie-cars PAC SA, à Vernier, transport de personnes et location de cars (FOSC du 23. 4. 1979, p. 1262). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 60 000 par l'émission de 10 actions de fr. 1 000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 10 000. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1 000, au porteur. Statuts modifiés le 12. 5. 1982.

26 mai 1982

Pharmacies Populaires de Genève, à Genève, société coopérative (FOSC du 18. 5. 1978, p. 1562). Les pouvoirs de Roger Thévoz sont radiés. Les administrateurs Pierre Favey, jusqu'ici vice-président, nommé président, et Joseph Ziegler, nommé vice-président, continuent à signer collectivement à deux. L'administrateur Roger Udrisard, de et à Genève, signe désormais collectivement à deux. La mention des établissements sans enseigne, mais dont l'exploitation continue, est supprimée dans l'inscription.

26 mai 1982

Laboratoires F. Margot SA, à Genève, traitement de surfaces (FOSC du 26. 9. 1980, p. 3170). Nouveau siège: Meyrin, rue de la Bergère 6. Statuts modifiés le 13. 5. 1982.

26 mai 1982

Société Anonyme de Gérances Industrielles SAGI, à Genève (FOSC du 1. 12. 1980, p. 3919). Nouvelle raison sociale: SAGI, Société Anonyme de Gestion et d'Investissements. But modifié: toutes opérations de gestion et d'investissements de fonds et de titres, tenue de comptabilité, établissement de déclarations fiscales ainsi que toutes opérations se rapportant à l'administration de sociétés et à leur domiciliation; participations. Nouveaux statuts du 10. 5. 1982. Franz Odermatt n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Anastasio Aleman, de Genève, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Same-Combustibles SA, à Genève (FOSC du 12. 5. 1982, p. 1538). Par suite du transfert de son siège à Bâle, la société a été inscrite au registre de Bâle-Ville (FOSC du 18. 5. 1982, p. 1611). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

26 mai 1982

Satram-Huiles SA, à Genève (FOSC du 12. 5. 1982, p. 1538). Par suite du transfert de son siège à Bâle, la société a été inscrite au registre de Bâle-Ville (FOSC du 18. 5. 1982, p. 1611). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

26 mai 1982

Voyages Traveller Zurich SA, succursale à Genève (FOSC du 21. 5. 1982, p. 1642), entreprise ayant son siège à Zurich. Les administrateurs Otto Albin, président, Joachim Casutt, délégué, et Kurt Gerhardt signent désormais collectivement à deux.

26 mai 1982

Daygreen SA, à Genève, vente et échange de marchandises, etc. (FOSC du 8. 10. 1976, p. 2851). Narcisse Praz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 mai 1982

Pharmacie de la Gare SA, à Genève (FOSC du 26. 8. 1976, p. 2454). Alain Duhil n'est plus administrateur; en revanche il a été nommé directeur et continue à signer individuellement. Robert Benoit n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Chantal Roy qui par suite de changement d'état civil porte désormais le nom de Duhil, reste administratrice unique et signe désormais individuellement.

26 mai 1982

Aeotra SA, à Carouge, promotion de la vente de navires de surface, etc. (FOSC du 25. 9. 1979, p. 3055). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Gérard Ody, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement.

26 mai 1982

Bestool SA, à Carouge, tous produits intéressant les industries, etc. (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Ody, de Genève, à Collonge-Bellerive, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Société pour le Développement de l'Habitat, à Genève, société anonyme (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Maurice Hess a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer individuellement.

26 mai 1982

Finindex SA, à Carouge, participations, etc. (FOSC du 1. 12. 1980, p. 3919). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maurice G. Hess, jusqu'ici secrétaire, nommé président et Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, secrétaire, lesquels signent individuellement.

26 mai 1982

Handieraffs SA, à Carouge, vente et représentation de tous produits artisanaux, etc. (FOSC du 5. 12. 1979, p. 3830). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

SI Hyalis G, à Carouge, société anonyme (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Gérard Ody a été nommé président du conseil; il continue à signer individuellement.

26 mai 1982

Ilalba SA, à Carouge (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1851). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Jacord SA, à Carouge, organisation de spectacles, etc. (FOSC du 22. 5. 1979, p. 1670). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Compagnie Commerciale Litvine CCL (Suisse) SA, à Carouge, toutes activités dans le domaine de l'électronique, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

26 mai 1982

Madipar SA, à Carouge, participation (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Ody, jusqu'ici président, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

26 mai 1982

SI Montaigne-Résidence, à Carouge, société anonyme (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Société Holding de Participations hôtelières, financières et Immobilières SA, à Carouge (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

SI Rue des Peupliers 14, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 3. 1980, p. 728). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Gérard Ody, de Genève, à Collonge-Bellerive, président, et Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, secrétaire, lesquels signent individuellement.

26 mai 1982

Reinmat AG, à Versoix, transformation et vente de machines de nettoyage à sec, etc. (FOSC du 27. 2. 1978, p. 611). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Respar SA, à Carouge, participation, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Robilac SA, à Carouge, participations financières, etc. (FOSC du 4. 12. 1979, p. 3814). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Safur SA, à Carouge, participation, etc. (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 mai 1982

SFG, Société financière de gestion SA, en liquidation, à Carouge, achat, vente et gestion de titres, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre G. Baud n'est plus liquidateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est liquidateur avec signature individuelle.

26 mai 1982

Septentrion SA, à Carouge, courtier ou mandataire pour opérations d'assurances, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Fulvio Saja a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer individuellement. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Simeo, à Carouge, étude technique et organisation financière de toutes affaires, etc., société anonyme (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Maurice Hess a été nommé secrétaire du conseil; il continue à signer individuellement.

26 mai 1982

Sodalam SA, à Carouge, participation, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Blaser, de Langnau im Emmental, à St-George, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1982

Sonhal SA, à Carouge, gestion et vente de biens mobiliers, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

«Universal Containers Corporation (Ucor) SA, à Carouge, acquisition et exploitation de tous brevets, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Usiplan SA, à Carouge, achat et vente de produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3234). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

26 mai 1982

Compagnie Valère SA, à Carouge, participations, etc. (FOSC du 29. 4. 1980, p. 1418). Pierre G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Maurice G. Hess, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Maurice G. Hess, d'Etoy, à Nyon, secrétaire, lesquels signent individuellement.

26 mai 1982

Vestico SA, à Carouge, gestion et vente de toutes valeurs mobilières, etc. (FOSC du 18. 6. 1979, p. 1951). Pierre-G. Baud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pedro Mendes, de Genève, à Lancy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1982

Pronuptia SA, Genève, à Genève, vente et location de tout ce qui est nécessaire aux mariés, etc. (FOSC du 16. 6. 1981, p. 1927). Sylvia Martinoli, maintenant domiciliée à Lausanne, et Marie-Christine Mex, de Bagnes, à Grandvaux, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux; la procuration de la première est radiée.

26 mai 1982

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

26 mai 1982

Tradicom S.A., à Delémont, produits textiles et filatures (FOSC du 27. 8. 1981, no 197, p. 2750). Mehmet Yasar Uelleti, vice-président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Enrico Paci, de Genève et Wahlern, à La Chaux-de-Fonds, est nommé vice-président du conseil d'administration, avec signature collective à deux. Le président du conseil d'administration est Peter Schmidt, et non pas Schmid. Patrick Schneider, secrétaire, est désormais domicilié à Chexbres.

27 mai 1982

Coljumat S.A., à Delémont, matériaux de construction (FOSC du 11. 2. 1980, no 34, p. 468). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 18 mai 1982, la société a décidé de porter son capital social de fr. 200 000 à fr. 500 000, par l'émission de 300 actions de fr. 1 000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation avec une créance de fr. 300 000 contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 500 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1 000 chacune, entièrement libérées.

Bureau de Porrentruy

27 mai 1982

Fransutal S.A., à Fontenais, exploitation d'un atelier mécanique et la fabrication de boîtes de montres (FOSC du 27. 10. 1980, no 252, p. 3507). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du 26 mai du président du Tribunal II du district de Porrentruy.

27 mai 1982

F. J. Burrus et Cle S.A., à Boncourt, achat, traitement, production, vente de produits du tabac, etc. (FOSC du 13. 4. 1982, no 83, p. 1123). René Burrus, administrateur, est actuellement domicilié à Villars-sur-Glâne.

27 mai 1982

Banque Populaire Suisse, agence de Porrentruy (FOSC du 7. 8. 1981, no 180, p. 2534), société coopérative, avec siège principal à Berne. La signature de Dr Hans Frey est radiée.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommations – Diffida

Es werden vermisst:

- Fr. 650 000.– Namensschuldbrief vom 27. März 1951, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 1. Rang auf der Liegenschaft GB Aarau Nr. 1786, Plan 8, Parz. 31, lautend auf Fauquel Philippe, 1953, von Concise VD, in Neuchâtel, als Schuldner und Pfandgeber, und Erbengemeinschaft der Fauquel-Maurer Hedwig, von Concise VD, in Genf, als Gläubigerin.
- Fr. 27 000.– Inhaber-Schuldbrief vom 31. Oktober 1924, Maximalzinsfuss 5%, haftend im gleichberechtigten 2. Rang auf GB Aarau Nr. 1786, Plan 8, Parz. 31, des Fauquel Philippe, Neuchâtel, als Schuldner und Pfandgeber.
- Fr. 27 000.– Inhaber-Schuldbrief vom 31. Oktober 1924, Maximalzinsfuss 5%, haftend im gleichberechtigten 2. Rang auf GB Aarau Nr. 1786, Plan 8, Parz. 31, des Fauquel Philippe, Neuchâtel, als Schuldner und Pfandgeber.
- Fr. 27 000.– Inhaber-Schuldbrief vom 31. Oktober 1924, Maximalzinsfuss 5%, haftend im gleichberechtigten 2. Rang auf GB Aarau Nr. 1786, Plan 8, Parz. 31, des Fauquel Philippe, Neuchâtel, als Schuldner und Pfandgeber.

Der unbekannte Inhaber dieser Schuldbriefe wird aufgefordert, diese inner eines Jahres, das heisst bis 13. Juni 1983, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (923²)

5000 Aarau, den 9. Juni 1982

Bezirksgericht Aarau
Gerichtskanzlei

Es wird die folgende Schuldurkunde vermisst:

Schuldbrief für nom. Fr. 20 000.–, ausgestellt am 7. Juni 1948, zugunsten des Inhabers und lautend auf Henriette Margaretha Lutz-Aeppli (von Rehobell, geb. 1889) als Schuldnerin. Er lastet im 2. Rang auf der Liegenschaft Asek-Nr. 458 und 459 in Stallikon und im 1. Rang auf ca. 60 m² Wiese am Rain, ober der Strasse, mit Garage (nicht nummeriert). Der heutige Eigentümer ist Rolf Lutz, Dägerst, in Stallikon.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, werden aufgefordert, sich inner Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an (11. Februar 1982) zu melden und den Schuldbrief vorzulegen. Wird die Urkunde inner Frist nicht vorgelegt, wird der Titel kraftlos erklärt. (359²)

8910 Affoltern am Albis, den 11. Februar 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirkes Affoltern

Der unbekannte Inhaber der Kassaobligation 6% Migros Bank Bern (Migros-Typ), Nr. 628.022, von nom. Fr. 10 000.–, fällig am 30. Januar 1987, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel inner sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (911¹)

3011 Bern, den 1. Juni 1982

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minni

Es werden vermisst:

5 Namenaktien der Buchdruckerei Emmenbrücke AG, nominal Fr. 500.–, Nrn. 93, 371–374. Die allfälligen Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (943²)

6280 Hochdorf, den 8. Juni 1982

Der Amtsgerichtspräsident II von Hochdorf:
Bieri

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief über Fr. 2000.–, ang. 4. September 1911, im 4. Rang, Vorgang Fr. 8000.–, haftend auf dem Grundstück Nr. 46/GB Ebikon, Blumenau.

Der Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, diesen inner Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird dieser Schuldbrief kraftlos erklärt. (908³)

6010 Kriens, den 3. Juni 1982

Der Amtsgerichtspräsident III
von Luzern-Land

Es werden vermisst:

Sparheft Nr. 2629, Raiffeisenbank Ebikon-Buchrain, 6030 Ebikon, Saldo per 29. April 1982 Fr. 46 126.20.

Sparheft Nr. 3937, Raiffeisenbank Ebikon-Buchrain, 6030 Ebikon, Saldo per 29. April 1982 Fr. 39 860.–.

Die Inhaber dieser Sparhefte werden hiermit aufgefordert, diese inner sechs Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst werden diese Sparhefte kraftlos erklärt. (909³)

6010 Kriens, den 3. Juni 1982

Der Amtsgerichtspräsident III
von Luzern-Land

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel inner der Auskündigungsfrist beim unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf dem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Eigentümer-Pfandobligation von Fr. 9000.– vom 10. Dezember 1977, Beleg GB Nr. 18, Folio 48, lastend im 1. Rang auf Ferenbalm GBbl. Nrn. 2182, 2183, 2551, 3291 und 3292 des Lerch Fritz.

Auskündigungsfrist: 1 Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (903¹)

3177 Laupen, den 2. Juni 1982

Der Gerichtspräsident:
Gugger

Es wird vermisst der Inhaberschuldbrief vom 10. April 1953 im Betrage von Fr. 65 000.– nebst Zinsen bis zum Satze von 7%, lastend auf den Parzellen Nrn. 1232 und 1636 des Grundbuches Sissach. Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn inner 1 Jahr seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (942²)

4410 Liestal, den 8. Juni 1982

Obergerichtskanzlei Baselland

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 17. Dezember 1957, Betrag Aktiengesellschaft in Solothurn, Kapital im 4. Rang Fr. 40 000.–, max. Zinsfuss 6%, Nachrückungsrecht, lastend auf GB Grenchen Nr. 5964 (Grundeigentümerin: Betrag Aktiengesellschaft, bei Herrn H. R. Dudle, Hauptgasse 75, Solothurn), ist öffentlich aufgefordert, den Titel inner Jahresfrist – von der ersten Publikation an gerechnet – dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern in Solothurn vorzulegen. Widrigenfalls wird der Schuldbrief kraftlos erklärt. (100¹)

4500 Solothurn, den 13. Oktober 1981

Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Der allfällige Inhaber von folgenden Wertschriften wird hiermit aufgefordert, die Wertschriften inner sechs Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst die Titel kraftlos erklärt werden:

Fr. 10 000.– nom. 7½% Kassaobligation Nr. 7778 Spar- & Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, lautend auf den Inhaber, fällig per 25. Januar 1980, mit Coupons per 25. Januar 1980;

Fr. 10 000.– nom. 7½% Kassaobligation Nr. 7779 Spar- & Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, lautend auf den Inhaber, fällig per 30. April 1980, mit Coupons per 30. April 1980;

5 Aktien Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, Nr. 3157/3161 zu Fr. 300.– nom., lautend auf den Inhaber, mit Coupons Nr. 4 und folgende und Talon.

Inhabersparheft Nr. 8291.00 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 2884.40;

Inhabersparheft Nr. 5495.10 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 532.20;

Inhabersparheft Nr. 225.437.06 der Solothurner Kantonalbank, Solothurn, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 2317.80;

Namensparheft Nr. 1676.04 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 11 686.60;

Namensparheft Nr. 2776.06 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 11 795.65;

Namensparheft Nr. 802.08 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 1313.20. (348¹)

4500 Solothurn, den 3. Februar 1982

Der Zivilamtsgerichtsschreiber
von Bucheggberg-Kriegstetten:
K. Flury

Der allfällige Inhaber des Namensparheftes Nr. 11.370.00 der Spar- und Leihkasse Bucheggberg, 4571 Lütterswil, mit einem derzeitigen Guthaben von Fr. 77 358.75, wird hiermit aufgefordert, das Namensparheft inner sechs Monaten, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (356¹)

4500 Solothurn, den 8. Februar 1982

Der Zivilamtsgerichtsschreiber
von Bucheggberg-Kriegstetten:
K. Flury

Der unbekannte Inhaber des Eigentümerschuldbriefes vom 9. Mai 1955 über Fr. 3000.–, lastend auf GB Flumenthal Nr. 352, im 1. Rang (Grundeigentümer: Hans Zehnder, von König BE, Fabrikarbeiter, Dorfstrasse 23, Flumenthal), ist aufgefordert, den Titel inner Jahresfrist – von der ersten Publikation an gerechnet – dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vorzulegen. Widrigenfalls wird der Schuldbrief kraftlos erklärt. (358³)

4500 Solothurn, den 8. Februar 1982

Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 28. Dezember 1925 von Fr. 15 000.–, haftend im 1. Rang auf GB Teufenthal Nr. 502, Plan 1, Parzelle 485, auf die Bank in Reinach als Gläubigerin und Wehrli Martha, 1905, von Biberstein, in Teufenthal, als Schuldnerin lautend.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, diesen Titel inner Jahresfrist, d. h. bis zum 8. Juni 1983 dem Bezirksgericht Kullm, in 5726 Unterkulm, vorzulegen, ansonst dieser kraftlos erklärt wird. (902¹)

5726 Unterkulm, den 1. Juni 1982

Bezirksgericht Kullm

Es wird vermisst:

6½% Inhabersobligation Nr. 11634 der Allgemeinen Aargauischen Ersparniskasse Zofingen über Fr. 3000.–, fällig am 15. Oktober 1987, mit Jahrescoupons ab 15. Oktober 1982.

An den allfälligen Inhaber dieser Obligation ergeht die Aufforderung, diese binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 8. Juni 1983, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (901¹)

4800 Zofingen, den 27. Mai 1982

Bezirksgericht Zofingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Anleiheobligation für Fr. 5000.– nom. 5½%, Voest-Alpine Aktiengesellschaft, Wien, 1980–90, 1/5000.–, Nr. 520, mit Coupons per 25. September 1982 und folgende.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, wurde die Urkunde als kraftlos erklärt. (653²)

8004 Zürich, den 1. April 1982

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Le président du Tribunal civil du district d'Echallens somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 1er septembre 1982 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Obligation nominative no 25 de la Caisse Raiffeisen de Goumoens-la-Ville, du montant de fr. 20 000.–, à 8%, avec coupon au 7 avril 1982 attaché, remboursable au 7 avril 1982. (357¹)

1040 Echallens, le 11 février 1982

Le président:
E. Nicole

Deuxième avis

Le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de la Caisse de Crédit Mutuel d'Avusy, de fr. 75 000.–, inscrite au registre foncier sous PJB 315 du 25 janvier 1974, grevant la parcelle 2980, feuille 14, commune d'Avusy, d'avoir à la produire et la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève, dans le délai d'une année à compter de la première insertion des publications du présent avis, faute de quoi, l'annulation en sera prononcée. (689²)

1200 Genève, le 13 avril 1982

Tribunal de première instance
Le greffier: P. Guillot

Deuxième avis

Le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu des quatre cédules hypothécaires au porteur de fr. 5000.– chacune, inscrites le 5 octobre 1954, PJB 3033, sur la parcelle 11345, index 1, feuille 18, chemin Riant-Bosquet 8, Meyrin, d'avoir à la produire et les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève, dans le délai d'une année à compter de la première insertion des publications du présent avis, faute de quoi, l'annulation en sera prononcée. (690²)

1200 Genève, le 13 avril 1982

Tribunal de première instance
Le greffier: P. Guillot

Le détenteur des deux bons de caisse nominatifs, du Cercle Ouvrier Lausannois, société coopérative ayant son siège à Lausanne, nos 11 049 et 11 050, de fr. 1000.– chacun, intérêt 5½%, souscrits le 21 juillet 1976, à 5 ans de terme, coupons 1 et suivants attachés, propriété de Willy Romer, produits chimiques, Lausanne, est sommé de me les produire jusqu'au 31 août 1982, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (346¹)

1003 Lausanne, le 3 février 1982

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 653 465, créancier de fr. 3684.35, créé le 7 janvier 1977, propriété de M. Ernest Pellaion, est sommé de me le produire jusqu'au 31 août 1982, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (345')

1003 Lausanne, le 5 février 1982

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le président du Tribunal civil du district du Val-de-Travers, à Môtiers, conformément aux art. 870 et 871 CCS, somme le détenteur éventuel de la cédula hypothécaire au porteur du capital de fr. 3000.-, inscrite le 6 juin 1952, sous no 88 au registre foncier du district du Val-de-Travers, à Môtiers, grevant en 1er rang les parcelles nos 968, 1522, 1523, 361, 1132, 1511 et 1521 du cadastre de St-Sulpice, dont les héritiers de Mme Aliette Divernois née Bourquin et de M. Olivier-Maurice Divernois sont propriétaires, de se faire connaître dans le délai d'une année, délai expirant au 20 avril 1983, faute de quoi l'annulation sera prononcée. (655')

2112 Môtiers, le 5 avril 1982

Le président du Tribunal:
Bernard Schneider

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne no 163.339.70 ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise au nom de M. Roger Graber, fils de M. Armand Graber, et présentant un solde en capital de fr. 7735.50 et du livret d'épargne no 350165 ouvert auprès du Crédit foncier neuchâtelois au nom de M. Armand Graber et présentant un solde en capital de fr. 17.000.-, de produire ces titres au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (664')

2001 Neuchâtel, le 7 avril 1982

Le président du Tribunal:
J. Ruedin

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne no 276.844.70, ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise et présentant un solde de fr. 21 749.30 à ce jour, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (810')

2000 Neuchâtel, le 10 mai 1982

Le président du Tribunal:
J. Ruedin

Le détenteur éventuel du carnet d'épargne no 167 de la Caisse Raiffeisen du Noirmont, libellé au nom de Germain Cattin, 1899, au Noirmont, est sommé de le déposer au greffe du Tribunal de Saignelégier, dans un délai de 6 mois dès la première publication de la présente sommation, sous menace d'en voir prononcer l'annulation. (910')

2726 Saignelégier, le 2 juin 1982

Le président du Tribunal:
C. Wilhelm

Le président du Tribunal civil du district d'Yverdon somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 19 février 1983 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

Une cédula hypothécaire au porteur, no 143 036 du registre foncier d'Yverdon, du capital de fr. 250 000.-, intérêt maximum 7%, 1er rang, inscrite le 25 septembre 1972, postposée en 2e rang le 29 novembre 1976 sous no 149 708 du registre foncier d'Yverdon, avec intérêt maximum de 10% et profit des eses libres, grevant la parcelle 2713 du cadastre de la commune d'Yverdon, sise à la rue des Philosophes nos 51, 53 et 55, précédemment propriété de M. Urs Ingold, à Genève. (388')

1400 Yverdon, le 11 février 1982

Le président:
A. Tanner, v.-p.

La pretura di Lugano-Distretto, in relazione all'istanza 6/7 maggio 1982, in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC diffida

lo sconosciuto detentore dei seguenti titoli:

- cartella ipotecaria al portatore di fr. 20.000.- iscritta in 1° rango il 5 luglio 1951 sulla particella n. 696 RFD Lugano, sezione Castagnola, doc. 1340,
- cartella ipotecaria al portatore di fr. 10.000.- iscritta in 1° rango il 5 luglio 1951 sulla particella n. 696 RFD Lugano, sezione Castagnola, doc. 1341,
- cartella ipotecaria al portatore di fr. 30.000.- iscritta in 1° rango il 23 ottobre 1951 sulla particella n. 696 RFD Lugano, sezione Castagnola, doc. 2082,

titoli andati smarriti, a volerli produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (938')

6900 Lugano, il 2 giugno 1982

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Es wird kraftlos erklärt:

Namen-Sparheft der Appenzell-Innerrhodischen Kantonalbank, Nr. 50/19.437-05, ausgestellt auf Eugster Jakob, geb. 10. Oktober 1912, Rain, 9413 Oberegg, eröffnet am 15. Oktober 1929, letzter Zinsnachtrag im Jahr 1979. (944)

9050 Appenzell, den 8. Juni 1982

Der Gerichtspräsident:
K. Dörig

Das Obergericht des Kantons Basel-Landschaft hat mit Beschluss vom 8. Juni 1982 das Sparheft Nr. 232.005.475-6 der Basellandschaftlichen Kantonalbank, Filiale Oberwil, lautend auf Lilly Reck, Bachgasse 18, 4105 Biel-Benken, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (945)

4410 Liestal, den 8. Juni 1982

Obergerichtskanzlei Baselland

ICE Industrial and Civil Engineering GmbH in Liq., Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Mit Beschluss der Generalversammlung vom 27. Mai 1982 hat sich die Gesellschaft aufgelöst.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation beim Liquidator anzumelden. (A711')

7000 Chur, den 2. Juni 1982

Der Liquidator:
Anton Theus
Poststrasse 22, 7000 Chur

Fintrust AG, in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juni 1982 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Josias Brosi, lic. oec. HSG, Rätusstrasse 7, 7001 Chur, anzumelden. (A 724')

7001 Chur, den 8. Juni 1982

Der Liquidator:
Josias Brosi lic. oec. HSG

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Verbonum AG in Liq., in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Juni 1982 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Zum Liquidator wurde Dr. Thomas Staehelin, in Riehen, ernannt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 19. August 1982 beim Liquidator, Dr. Thomas Staehelin, St. Jakobs-Strasse 7, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A705')

4002 Basel, den 3. Juni 1982

Verbonum AG in Liq.
Der Liquidator

ILF Chur, Industrie-Leasing + Finanz AG, in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juni 1982 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn lie. oec. HSG Josias Brosi, Rätusstrasse 7, 7001 Chur, anzumelden. (A 725')

7001 Chur, den 8. Juni 1982

Der Liquidator:
Josias Brosi lic. oec. HSG

Ilma Trade & Finance Corporation in Liq., in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Juni 1982 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Zum Liquidator wurde Dr. Thomas Staehelin, in Riehen, ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 20. August 1982 beim Liquidator Dr. Thomas Staehelin, St. Jakobs-Strasse 7, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A 726')

4002 Basel, den 8. Juni 1982

Ilma Trade & Finance Corporation in Liq.
Der Liquidator

Reano AG, Bodenackerstrasse 79, 4657 Dulliken

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Firma Reano AG hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. Juni 1982 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma «Reano AG, in Liquidation» durchgeführt.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 20 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Verwaltungsrat als Liquidator, Herrn Karl Hofmann, Bodenackerstrasse 79, 4657 Dulliken, anzumelden. (A 723')

4657 Dulliken, den 4. Juni 1982

Der Liquidator:
Karl Hofmann

Tadmor AG, in Liquidation, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ordentlichen Generalversammlung vom 7. Mai 1982 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder sonstigen Ansprüche innert 20 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator anzumelden. (A698')

7000 Chur, den 7. Mai 1982

Der Liquidator:
Bruno Tscholl
Dipl. Bühlerexperte VSB
Quaderstrasse 11, 7000 Chur

Celfil Prüflabor AG, Rüschlikon

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Firma Celfil Prüflabor AG, Rüschlikon ZH, ist durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Februar 1982 aufgelöst worden und in Liquidation getreten.

Gemäss Art. 742 Abs. 2 OR werden die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft aufgefordert, ihre allfälligen Ansprüche innert Monatsfrist beim unterzeichneten Liquidator anzumelden. (A697')

8803 Rüschlikon, den 1. Juni 1982

Celfil Prüflabor AG in Liq.
Der Liquidator:
Dr. Robert Schwarz
Langenjohnstrasse 9, 7002 Chur

Faltex Handels AG, 5610 Wohlen

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Mai 1982 hat die Fusion der Gesellschaft mit der Faltex AG, 5610 Wohlen, beschlossen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 748 und 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 20 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Faltex AG, Nordstrasse 1, 5610 Wohlen geltend zu machen. (A713²)

5610 Wohlen, den 4. Juni 1982

Verwaltungsrat Faltex AG

Idra AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Im Zusammenhang mit der Liquidation unserer Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A716²)

8008 Zürich, den 4. Juni 1982

Idra AG in Liq.
c/o Dr. Dieter von Schulthess
Zollikerstrasse 225, 8034 Zürich

SI Hauterive Sud, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Par sa décision du 1er juin 1982 la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, sous peine de forclusion, en mains du liquidateur, M. Jean-Claude Messiaux, directeur, boulevard des Philosophes 20, à Genève, c/o Société Privée de Gérance. (A706¹)

1211 Genève, le 1er juin 1982

Le liquidateur

DoALL (Schweiz) AG, Würenlos

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 1. Juni 1982 die sofortige Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist beim Sitz der Gesellschaft anzumelden. (A699¹)

8116 Würenlos, den 1. Juni 1982

Der Liquidator

Horizon Aviation S. à r. l. en liquidation, à La Chaux-de-Fonds

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 8 juin 1982 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main de Me Gérard Bosshart, avenue Léopold-Robert 76, 2300 La Chaux-de-Fonds. (A727²)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 8 juin 1982

Pour le liquidateur:
Gérard Bosshart, av.

Montre Service SA, en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

La société est entrée en liquidation; les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication auprès de Fiduciaire de Genève SA, rue Winkelried 8, 1201 Genève. (A715²)

1201 Genève, le 4 juin 1982

Le Liquidateur:
Pierre-Noël Brasey

Samofid A.G., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 6. Mai 1982 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 31. Juli 1982 in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Gesellschaft anzumelden. (A701¹)

6300 Zug, den 6. Mai 1982

Die Liquidatoren

Avilia Crans SA en liquidation, Crans

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'art. 742, al. 2 CO, les créanciers de la société anonyme Avilia Crans SA, de siège social à Crans, commune de Chermignon, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 15 avril 1982 et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès de l'Agence Gaston Barras, à Crans-sur-Sierre. (A707¹)

3963 Crans, le 3 juin 1982

Gaston Barras, Crans

S.I. Etoile du Rawyl S.A., Randogne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Conformément à l'art. 742, al. 2 CO, les créanciers de la S.I. Etoile du Rawyl S.A., de siège social à Randogne, sont informés que cette société a été dissoute par décision de l'assemblée générale du 3 juillet 1981 et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs prétentions auprès de Bufiva S.A., Bureau fiduciaire valaisan, avenue Général Guisan 11, 3960 Sierre. (A708¹)

3960 Sierre, le 3 juin 1982

Bufiva S.A.
Bureau fiduciaire valaisan
avenue Général Guisan 11
3960 Sierre

Tremonia AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Tremonia AG, Zug, vom 3. Juni 1982 hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 12 000 000.- auf Fr. 4 900 000.- herabzusetzen, in der Weise, dass die 7100 Namenaktien Nr. 4901 bis Nr. 12 000 zu nominal Fr. 1000.- vernichtet werden.

Den Gläubigern der Tremonia AG, Zug, wird im Sinne von Art. 733 OR und 734 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten von der 3. Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Geschäftssitz der Tremonia AG, c/o Schweizerische Kreditanstalt, Bahnhofstrasse 9, 6301 Zug, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A714²)

6300 Zug, den 3. Juni 1982

Tremonia AG:
W. von Erlach

Dr. E. Hurter

Sotarem SA en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon décision de l'assemblée générale du 2 juin 1982 la société est entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis en les mains du liquidateur, M. Bertrand C. Favre, rue Etienne-Dumont 14, p.a. Ecotour SA, à Genève. (A709²)

1701 Fribourg, le 3 juin 1982

Pour le liquidateur:
J.M. Cottier, notaire

Finanziaria Nyroca S.A. in liquidazione, Rovereto GR

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 28 maggio 1982 ha deliberato lo scioglimento della società.

Eventuali creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti entro un mese al liquidatore della società, via Simen 3, 6904 Lugano. (A700¹)

6904 Lugano, il 2 giugno 1982

Il liquidatore:
Franco Bertoni

Hünnebeck AG in Liquidation, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Im Zusammenhang mit der Liquidation unserer Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der dritten Veröffentlichung bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A717²)

8008 Zürich, den 4. Juni 1982

Hünnebeck AG in Liq.
c/o Dr. Dieter von Schulthess
Zollikerstrasse 225, 8034 Zürich

Le Châtelet-Corminbœuf, société coopérative en liquidation, 1711 Corminbœuf

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale ordinaire du 27 mai 1982 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur, M. Henri Jetzer, domicilié route de la Vignettaz 53, 1701 Fribourg. (A720²)

1701 Fribourg, le 7 juin 1982

Le liquidateur:
Henri Jetzer

Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 10 dicembre 1981 dell'avv. Giorgio Naef, Lugano

diffida

chiunque ritenesse di essere erede della defunta Traversa Secondina,

figlia di Felice e Angela nata Ramponi, nata ad Asti (Italia) il 1° gennaio 1907, cittadina italiana, già domiciliata a Lugano, deceduta a Lugano il 9 ottobre 1981, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A719²)

6900 Lugano, il 16 dicembre 1981

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Ausweis vom 10. Juni 1982

Aktiven	
Gold	
Devisen	
Sonderziehungsrechte	
Inlandportfeuille	
– diskontierte Forderungen	
– Schatzanweisungen des Bundes*)	
Lombardvorschüsse	
Wertschriften	
– deckungsfähige	
– andere	
Korrespondenten im Inland	
Sonstige Aktiven	
Total	
*) inkl. Geldmarktbuchforderungen	
Passiven	
Eigene Mittel	
Notenumlauf	
Täglich fällige Verbindlichkeiten	
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	
Mindestreserven von Banken auf:	
– inländischen Verbindlichkeiten	
– ausländischen Verbindlichkeiten	
Verbindlichkeiten auf Zeit	
– eigene Schuldverschreibungen	
Sonstige Passiven	
Total	

Offizielle Sätze

Offizieller Diskontsatz
 Offizieller Lombardzinsfuß
 Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
 a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln
 b) für übrige Pflichtlager

Banque nationale suisse – Situation au 10 juin 1982

			Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation	
Actif	Fr.			Fr.
Encaisse-or	11 903 907 424.45			—
Devises	24 609 247 924.78	+	240 604 277.16	—
Droits de tirage spéciaux	608 219.46			—
Portefeuille suisse				—
— valeurs escomptées	259 622 470.85	—	844 736 785.90	—
— bons du Trésor de la Confédération*)	—			—
Avances sur nantissement	15 794 000.—	—	593 871 259.30	—
Titres				—
— pouvant servir de couverture	59 520 400.—	+	1 879 400.—	—
— autres	1 045 513 201.—	+	7 349 400.—	—
Correspondants en Suisse	90 832 685.15	—	117 046 866.40	—
Autres postes de l'actif	286 689 108.11	+	1 746 186.38	—
Total	<u>38 271 735 433.80</u>			
*) y compris créances comptables à court terme				
Passif	Fr.			Fr.
Fonds propres	72 000 000.—			—
Billets en circulation	21 766 792 445.—	—	555 074 585.—	—
Engagements à vue				—
— comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	6 668 208 477.63	—	1 091 948 957.90	—
— autres engagements à vue	2 274 403 916.38	+	247 111 502.77	—
Reserves minimales des banques sur:				—
— les engagements en Suisse	—			—
— les engagements envers l'étranger	—			—
Engagements à terme				—
— bons émis par la banque	500 000 000.—			—
Autres postes du passif	6 990 330 594.79	+	95 836 392.07	—
Total	<u>38 271 735 433.80</u>			
Taux officiels	%		seit/depuis le	
Taux officiel d'escompte	5½		19. 3. 1982	
Taux officiel pour avance	7		4. 12. 1981	
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires				
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	5½		24. 3. 1982	
b) pour autres stocks obligatoires	5¼		24. 3. 1982	

Tagung der Gemischten Ausschüsse Schweiz-EWG/EGKS

Die Gemischten Ausschüsse Schweiz-EWG und Schweiz-EGKS trafen am 10. Juni 1982 in Sargans zu ihrer ersten jährlichen Sitzung zusammen. Die Ausschüsse sind bekanntlich im Rahmen der Freihandelsabkommen zwischen der Schweiz und der EWG beziehungsweise den Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaft für Kohle und Stahl eingesetzt und dienen der Verwaltung und der Überwachung ihrer Durchführung. Die jetzige Tagung stand im Zeichen des zehnten Jahrestages der Unterzeichnung der Freihandelsabkommen. Dieser Anlass gab Botschafter Cornelio Sommaruga, Delegierter des Bundesrates für Handelsverträge, die Gelegenheit, auf die wirtschaftlichen Ergebnisse hinzuweisen, die dank der Verwirklichung des Freihandels in Europa erzielt wurden, und auf die Notwendigkeit, das 1972 geschaffene europäische Freihandelsystem weiter zu konsolidieren und zu vertiefen. Ausserdem betonte er die Bereitschaft der Schweiz zu einer wirtschaftlichen Zusammenarbeit auf in konkreten, in beidseitigem Interesse liegenden Sachgebieten, welche über die Bereiche hinausgehen, die von den Freihandelsabkommen von 1972 gedeckt sind.

Die Gemischten Ausschüsse tagten unter dem Vorsitz des Chefs der Schweizerischen Mission bei den Europäischen Gemeinschaften, Botschafter Pierre Cuénoud. Die Delegation der EG leitete Pierre Duchateau, Direktor in der Generaldirektion für auswärtige Beziehungen der EG-Kommission. Nach einem Gedankenaustausch über die Wirtschaftslage und die internationale wirtschaftliche Zusammenarbeit, im Lichte der kürzlich abgehaltenen multilateralen Treffen, stellten die beiden Delegationen fest, dass die Freihandelsabkommen seit der letzten Tagung der Gemischten Ausschüsse im Dezember 1981 zufriedenstellend funktioniert haben.

Auf Einladung der Regierung Liechtensteins, das ebenfalls Vertragspartner der Abkommen von 1972 ist, wurden beide Delegationen am 10. und 11. Juni von den Behörden des Fürstentums empfangen.

Réunion des Comités mixtes Suisse-CEE/CECA

Les Comités mixtes Suisse-CEE et Suisse-CECA se sont réunis le 10 juin à Sargans pour leur première séance annuelle. Institués par les Accords de libre-échange entre la Suisse et la CEE, respectivement les Etats membres de la Communauté européenne du charbon et de l'acier, afin de gérer les accords et veiller à leur bonne exécution, leur réunion a été placée sous le signe du dixième anniversaire de la signature des accords. A cette occasion, l'Ambassadeur Cornelio Sommaruga, Délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux, a souligné l'ampleur des résultats atteints grâce au libre-échange instauré en Europe et la nécessité constante de consolider et approfondir le système européen de libre-échange créé en 1972. La disponibilité de la Suisse à une coopération économique dans des domaines concrets d'intérêt mutuel allant au-delà de ceux couverts par les accords de 1972 a également été rappelée.

Les réunions des Comités mixtes se sont tenues sous la présidence de l'Ambassadeur Pierre Cuénoud, Chef de la Mission suisse auprès des Communautés européennes. La délégation de la CEE était dirigée par M. Pierre Duchateau, Directeur à la Direction générale des relations extérieures de la Commission des CE. Après un échange de vues sur la situation économique et la coopération économique internationale à la lumière des récentes réunions multilatérales, les deux délégations ont constaté que les accords de libre-échange avaient fonctionné de manière satisfaisante depuis la dernière réunion des Comités mixtes, en décembre 1981.

A l'invitation du Gouvernement de la Principauté de Liechtenstein, également partie contractante aux Accords de 1972, les deux délégations ont été reçues le 10 et le 11 juin par les Autorités de la Principauté.

Die Beschäftigung im 1. Quartal 1982

Der Index der Beschäftigten schwächte sich gesamtwirtschaftlich nach dem von Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit durchgeführten Erhebungen im 1. Quartal 1982 von 100,8 auf 99,6 Punkte ab (3. Quartal 1975 = 100); damit setzte sich die bereits im 4. Quartal festgestellte rückläufige Beschäftigungsentwicklung fort. Die Zahl der beschäftigten Männer verringerte sich um 30 100 auf 1 721 600 (–1,5%), diejenige der Frauen um 5900 auf 803 500 (–0,4%).

Im Vergleich zum Stand vor Jahresfrist ergibt sich eine Zunahme der Beschäftigten in der Industrie, im Baugewerbe und im Dienstleistungssektor um 1,5% oder 32 500 Personen auf den Stand von 2 525 100 Personen. Dabei gilt es zu beachten, dass im 1. Quartal 1982 der Erhebungszeitpunkt im Bauhauptgewerbe von Ende Februar auf Ende März verschoben wurde. Im 2. Sektor stieg die Zahl der Beschäftigten um 1,2% oder 13 500 Personen auf 1 132 000. Dieses Resultat setzt sich aus einer Abnahme von 1,5% in der Gruppe Industrie/verarbeitendes Gewerbe und einer – durch den Wechsel des Erhebungsmonats im Bauhauptgewerbe (März statt Februar) bedingten – Zunahme von 16,1% im Baugewerbe zusammen. Innerhalb der Gruppe Industrie/verarbeitendes Gewerbe fällt insbesondere der starke Beschäftigungsrückgang von 6,3% in der Uhrenindustrie auf. Wie in den vorangegangenen Quartalen weist auch diesmal der Dienstleistungssektor mit einer Zunahme von 1,6% oder 19 000 Personen einen deutlichen Anstieg der Zahl der Beschäftigten auf.

Die Lagebeurteilungsziffer (150 = gut, 100 = befriedigend, 50 = schlecht) sank im Total von 127 im 4. Quartal 1981 auf 122 im 1. Quartal 1982, womit der Beschäftigungsgrad gesamtwirtschaftlich nochmals deutlich weniger gut beurteilt wurde als im Vorquartal; der 2. Sektor schneidet dabei mit einem Rückgang von 120 auf 113 erheblich schlechter ab als der Dienstleistungssektor, dessen Ziffer sich nur schwach von 132 auf 131 zurückbildete.

Die Beschäftigungsaussichten für die dem Berichtsquartal folgenden drei Monate wurden von den Berichterstattern ebenfalls weniger gut eingeschätzt als im 4. Quartal 1981; die Aussichtsbeurteilungsziffer (150 = gut, 100 = befriedigend oder unbestimmt, 50 = schlecht) verminderte sich im Total von 121 auf 117. Wie bei der Beschäftigungslage beurteilten die Berichterstatter aus dem sekundären Wirtschaftssektor auch die nähere Zukunft deutlich pessimistischer als die Berichterstatter aus dem Dienstleistungssektor, sank doch die Aussichtsbeurteilungsziffer im 2. Sektor von 112 auf 107, im 3. Sektor jedoch nur von 129 auf 126.

Die ausführenden Ergebnisse werden im Juniheft der «Volkswirtschaft» veröffentlicht.

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Neue Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1981

Die Einbanddecken für die Monatsschrift «Die Volkswirtschaft» 1981 (54. Jahrgang) können beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes bezogen werden. Der braune Einband mit Goldprägung ist so berechnet, dass neben den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten Mitteilungen der Kommission für Konjunkturfüragen mitgegeben werden können.

Die Einbanddecke kann unter Vorauszahlung von Fr. 6.– auf Postcheckkonto 30-520 beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern, bestellt werden. (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheins anbringen.)

L'emploi au 1er trimestre 1982

Selon la statistique établie par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, l'indice de l'emploi pour l'économie prise dans son ensemble a fléchi au 1er trimestre 1982 par rapport au trimestre précédent, passant, sur la base de 100 au 3e trimestre 1975, de 100,8 à 99,6 points; la régression déjà constatée au 4e trimestre 1981 s'est donc poursuivie. Le nombre des hommes occupés a diminué de 30 100 (–1,5%) et celui des femmes de 5900 (–0,4%) pour tomber respectivement à 1 721 600 et 803 500.

Comparativement à la même période de l'année dernière, le nombre total de personnes pourvues d'un emploi dans l'industrie, la construction et le secteur des services a augmenté de 1,5% ou de 32 500 personnes pour atteindre 2 525 100 personnes. En l'occurrence, il convient de tenir compte du fait qu'au 1er trimestre 1982, le moment fixé pour l'enquête dans le secteur principal de la construction a été déplacé de fin février à fin mars. Le nombre de personnes occupées dans le secteur secondaire s'est accru de 1,2% ou de 13 500 personnes pour atteindre 1 132 000 personnes. Ce résultat provient d'une diminution de 1,5% dans le groupe de l'industrie et des arts et métiers et d'une augmentation de 16,1% dans la construction, augmentation due au changement de mois pour l'enquête dans le secteur principal de la construction (mars au lieu de février). Dans le groupe de l'industrie et des arts et métiers, la forte réduction de l'emploi dans l'industrie horlogère (–6,3%) se met particulièrement en évidence. Comme au cours des trimestres précédents, le secteur des services a connu une nette augmentation du nombre de personnes occupées (+1,6% ou + 19 000 personnes).

L'indice appréciatif de la situation (150 = bon, 100 = satisfaisant, 50 = mauvais) s'est replié globalement, passant de 127 au 4e trimestre 1981 à 122 au 1er trimestre 1982; le jugement porté sur le degré d'occupation dans l'économie prise dans son ensemble a donc été une fois de plus nettement moins bon qu'au trimestre précédent; en l'occurrence, le secteur secondaire, où l'indice qui atteignait 120, est descendu à 113, affiche un résultat bien plus mauvais que celui du secteur des services, où l'indice n'a reculé que faiblement, passant de 132 à 131.

Pour ce qui est des perspectives d'occupation pour les trois mois suivants, le trimestre passé en revue, les fournisseurs de données ont également estimé qu'elles étaient moins bonnes qu'au 4e trimestre 1981; l'indice appréciatif de ces perspectives (150 = bon, 100 = satisfaisant ou incertain, 50 = mauvais) a baissé dans l'ensemble, passant de 121 à 117. Comme en ce qui concerne le jugement porté sur le degré d'occupation, les fournisseurs de données du secteur secondaire ont été nettement plus pessimistes que ceux du secteur des services; en effet, l'indice appréciatif a passé respectivement de 112 à 107 et seulement de 129 à 126.

Les résultats détaillés de cette statistique seront publiés dans le fascicule de juin de «La Vie économique».

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Nouvelles couvertures pour «La Vie économique» 1981

Les couvertures pour l'édition de 1981 (54e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brun, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

GATT Code des normes: Notification 82.88

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Commission de surveillance des produits de consommation (164)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCO, sinon position du tarif douanier national): Textiles pour la confection de vêtements (NCCO 61)
5. Intitulé: Norme relative à l'inflammabilité des textiles utilisés pour la confection de vêtements; projet de règle concernant la mise en oeuvre et l'administration de la loi sur les tissus inflammables
6. Teneur: La Commission propose d'édicter une règle pour la mise en oeuvre et l'administration de la loi sur les tissus inflammables, concernant l'utilisation de méthodes d'essai autres que celle spécifiées dans la norme relative à l'inflammabilité des textiles pour la confection de vêtements, pour certifier la garantie des articles visés. Aux termes de la règle proposée, l'expression "méthodes d'essai raisonnables et représentatives" couvrirait toute méthode d'essai faisant appel à des dispositifs ou à des procédés autres que ceux spécifiés dans la norme, pourvu que ladite méthode soit au moins aussi rigoureuse que celle prévue dans la norme.
7. Objectif et justification: Sécurité des personnes et indication des conditions dans lesquelles les fabricants ou toute autre personne délivrant des garanties concernant des articles visés par la norme pourraient s'appuyer sur des méthodes d'essai faisant appel à des dispositifs ou à des procédés autres que ceux spécifiés dans la norme.
8. Documents pertinents: 47 FR 21081, 17 mai 1982; 16 CFR partie 1610. Sera publiée après adoption dans le Federal Register
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Non encore fixées
10. Date limite pour la présentation des observations: 9 juillet 1982
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 82.90

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Commission de surveillance des produits de consommation (166)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCO, sinon position du tarif douanier national): Vêtements de nuit pour enfants (NCCO n° 61.02)
5. Intitulé: Norme relative à l'inflammabilité des vêtements de nuit pour enfants des tailles 7 à 14; projet de règle concernant la mise en oeuvre et l'administration de la loi sur les tissus inflammables
6. Teneur: La Commission propose d'édicter une règle pour la mise en oeuvre et l'administration de la loi sur les tissus inflammables, concernant l'utilisation de méthodes d'essai autres que celles spécifiées dans la norme relative à l'inflammabilité des vêtements de nuit pour enfants des tailles 7 à 14, pour assurer la conformité avec les prescriptions de la norme et certifier la garantie des articles visés. Aux termes de la règle proposée, il sera possible d'utiliser tout dispositif ou procédé d'essai au moins aussi rigoureux que les dispositifs et procédés spécifiés dans la norme.
7. Objectif et justification: Sécurité des personnes et possibilité, pour les fabricants ou toute autre personne intéressée, d'utiliser pour leurs essais des dispositifs ou des procédés autres que ceux spécifiés dans la norme
8. Documents pertinents: 47 FR 21089, 17 mai 1982; 16 CFR partie 1616. Sera publiée après adoption dans le Federal Register
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Non encore fixées
10. Date limite pour la présentation des observations: 9 juillet 1982
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 82.94

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>CANADA</u>
2. Organisme responsable: Ministère de la consommation et des corporations
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCO, sinon position du tarif douanier national): vêtements
5. Intitulé: Règlement sur la taille des vêtements portant la marque de commerce nationale
6. Teneur: On propose d'abroger ce règlement et le remplacer par un autre qui vise à: a) permettre l'usage du sigle "C.S." à la place des mots "Canada Standard"; b) supprimer l'obligation d'être détenteur d'une licence pour pouvoir apposer la marque de commerce nationale sur des vêtements; c) permettre l'apposition de la marque de commerce nationale sur des vêtements auxquels ne s'applique aucune norme dimensionnelle de l'Office des normes générales du Canada, dans la mesure où ces vêtements s'ajustent bien à la taille de la personne à habiller, compte tenu des exigences du système de tailles Canada Standard; d) ne plus exiger l'indication de l'identité du commerçant sur les étiquettes portant la marque de commerce nationale; e) remplacer la devise unilingue anglaise incorporant la marque de commerce nationale par un dessin bilingue; f) permettre l'utilisation du dessin bilingue et du sigle "C.S." ou des mots "taille Canada Standard" ou "Canada Standard Size" dans l'annonce des vêtements sur lesquels peut être apposée la marque de commerce nationale.
7. Objectif et justification: Renseignement aux consommateurs
8. Documents pertinents: 1) La Gazette du Canada, Partie I, 15 mai 1982, pp. 3491-3501; 2) Loi sur la marque de commerce nationale et l'étiquetage exact; 3) La Gazette du Canada, Partie II.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: non cité
10. Date limite pour la présentation des observations: 7 juillet 1982
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 82.95

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires (167)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 ☒ , 2.6.1 ☐ , 7.3.2 ☐ , 7.4.1 ☐ , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCO, sinon position du tarif douanier national): Anthranilate de cinnamyle (NCCO n° 29)
5. Intitulé: Projet d'interdiction de l'utilisation d'anthranilate de cinnamyle dans les aliments destinés à la consommation humaine
6. Teneur: Il est proposé de retirer l'anthranilate de cinnamyle de la liste des additifs dont l'emploi direct dans des aliments destinés à la consommation humaine est autorisé et de l'inscrire sur la liste des substances interdites. Le projet est fondé sur une étude d'où il ressort que l'ingestion d'anthranilate de cinnamyle provoque des cancers chez les souris.
7. Objectif et justification: Santé humaine
8. Documents pertinents: 47 FR 22545, 25 mai 1982; 21 cfr parties 172 et 189. Sera publié dans le Federal Register après adoption
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Non encore fixées
10. Date limite pour la présentation des observations: 19 juillet 1982
11. Pour informations et observations s'adresser au Secréariat des Normes, OPAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone : 031/61 23 09

Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken

Anleihe-Kündigung

Entsprechend ihrem gesetzlichen Auftrag, den Mitgliedbanken für die Finanzierung des Hypothekengeschäftes möglichst billige Mittel zur Verfügung zu stellen, sowie gestützt auf Artikel 3 der Anleihebedingungen, kündigt die Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken gemäss Beschluss ihres Verwaltungsrates ihre

5% Pfandbrief-Anleihe Serie 130, 1971-86 von Fr. 75000000

Valoren-Nr. 48.854

zur vorzeitigen und vollständigen Rückzahlung auf den **20. September 1982**. Von diesem Termin an hört die Verzinsung auf.

Die Rückzahlung erfolgt spesenfrei zu pari gegen Einreichung der Titel mit allen noch nicht fälligen Coupons per 20. September 1982 und folgenden an den Kassen sämtlicher der Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken angehörenden Institute.

Es ist vorgesehen, den Titelinhabern gegen Ende August 1982 eine Konversionsofferte zu unterbreiten.

Zürich, 11. Juni 1982

Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken

BLG Basler Lagerhaus- & Speditionsgesellschaft AG

Wir laden die Herren Aktionäre zu der

104. ordentlichen Generalversammlung

ein, welche am Mittwoch, den 30. Juni 1982, 11 Uhr, im Büro der BLG Direktion, Haltin-gerstrasse 104, Basel, stattfinden wird.

Traktanden:

1. Protokoll der 103. ordentlichen Generalversammlung vom 18. August 1981.
2. Entgegennahme des Jahresberichtes, der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie des Revisorenberichtes für das Jahr 1981.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Varia.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 29. Juni 1982 auf dem Büro der Gesellschaft, Haltin-gerstrasse 104, bezogen werden. Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz, der Revisorenbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinns liegen zur Einsicht auf.

Basel, den 14. Juni 1982

Der Verwaltungsrat

Kraftwerk Lötschen AG Steg

8% Anleihe 1974-86 von Sfr. 20 000 000 (Valoren-Nummer 113 127)

Die obenerwähnte Anleihe wurde durch die Schuldnerin in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen vorzeitig auf den

25. September 1982 zu 100 %

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Ab 25. September 1982 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 25. September 1982 & ff. versehen, bei sämtlichen Sitzen, Niederlassungen und Agenturen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Basel, im Juni 1982

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Nippon Telegraph & Telephone Public Corporation, Tokyo, Japan

5½% Anleihe 1977-92 von sFr. 100 Mio

(Valoren-Nummer 761.046)

Gemäss den in den Anleihebedingungen festgelegten Bestimmungen konnten für die Amortisationsanleihe per 8. Juni 1982 Obligationen von sFr. 5 000 000 nominal zurückgekauft werden.

Somit bleiben per 8. Juni 1982 sFr. 95 000 000 nominal Obligationen im Umlauf.

Im Juni 1982

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Uramex AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 25. Juni 1982, 16 Uhr, im Büro von Me A.-L. Burnier, rue César-Soulié 3, 1260 Nyon.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 31. August 1981.
2. Bericht des Verwaltungsrates.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Abnahme der Jahresrechnung per 31. Dezember 1981.
5. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 15. Juni 1982 am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Die Aktionäre haben sich an der Generalversammlung über ihren Aktienbesitz auszuweisen.

Zug, den 14. Juni 1982

Der Verwaltungsrat

Sportbahnen AG Oberwald im Obergoms

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 3. Juli 1982, 14.30 Uhr, Berghaus Hungerberg, Oberwald.

Traktanden:

1. Die statutarischen.
2. Orientierung über Jugendlager Oberwald.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung können nur gegen Vorlage der Titel oder einer schriftlichen Bescheinigung von Bank oder Notar über den Aktienbesitz bezogen werden. Die Ausgabe der Stimmkarten erfolgt ab 13.30 Uhr. Der Aktienbesitz berechtigt am Versammlungstag zur kostenlosen Benützung der Sesselbahn.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen beim Sitz der AG zur Einsichtnahme auf.

Oberwald, den 14. Juni 1982

Sportbahnen AG Oberwald
Der Präsident: Hans F. Hambach

Aktiengesellschaft Chocolat Tobler, Bern

Einladung zur 70. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, 29. Juni 1982, 15 Uhr, am Sitz der Gesellschaft in Bern, Länggassstrasse 51.

Traktanden:

1. Protokoll der 69. ordentlichen Generalversammlung vom 18. Juni 1981.
2. Abnahme des Geschäftsberichts und des Berichts der Kontrollstelle; Genehmigung der Jahresrechnung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltungsorgane.
5. Wahlen:
 - a. Ersatzwahl in den Verwaltungsrat;
 - b. Wahl der Kontrollstelle.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab heute am Sitz der Gesellschaft in Bern, Länggassstrasse 51, zur Einsichtnahme auf.

Hinsichtlich des Bezuges der Zutrittskarten wird auf das Zirkularschreiben verwiesen, das an alle Aktionäre versandt wird.

Bern, den 14. Juni 1982

Der Verwaltungsrat

Zürichsee-Schiffahrtsgesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Dienstag, 29. Juni 1982, 15 Uhr, im Hotel Bären, in Lachen.

Geschäfte:

1. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Mai 1982.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1981; Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
3. Wahlen.
4. Orientierung über den Wertneubau.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung und Bilanz kann gegen Ausweis des Aktienbesitzes von heute an von unserem Verwaltungsbüro in Zürich-Wollishofen bezogen werden. Privataktionäre haben für die Generalversammlung keine Eintrittskarte zu verlangen, sondern bei der Eingangskontrolle zur Generalversammlung lediglich Coupon Nr. 11 (Couponbogen 1971/1982) vorzuweisen.

Am Tage der Generalversammlung geniessen die Privataktionäre freie Fahrt auf sämtlichen Schiffen unserer Gesellschaft. Als Ausweis des Aktienbesitzes gilt ebenfalls Coupon Nr. 11 des neuen Couponbogens.

Nach der Generalversammlung werden die Coupons Nr. 11 beim Lösen von Schiffsbil-letten auf allen unseren Schiffen mit Fr. 5.- an Zahlung genommen.

Zürich, den 14. Juni 1982

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: P. Weber
Der Direktor: F. Fleischmann

SAE Immobilien AG vormals Spinnereien Aegeri

Unsere Aktionäre werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Montag, 28. Juni 1982, 15 Uhr, im Hotel «Seefeld», in Unterägeri, höflich eingeladen.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1981.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung für das Jahr 1981 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über das Jahresergebnis 1981.
5. Wahl von 3 Mitgliedern des Verwaltungsrates.

Die Bilanz, die Erfolgsrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 15. bis 26. Juni 1982 auf dem Gesellschaftsbüro in Neuägeri zur Einsichtnahme der Aktionäre auf, wo auch unter Angabe der Aktiennummern oder gegen Bankbestätigung die Zutrittskarten zur ordentlichen Generalversammlung zu bestellen sind. Nach dem 26. Juni 1982 können keine Karten mehr ausgegeben werden.

6314 Neuägeri, den 1. Juni 1982

SAE Immobilien AG
vormals Spinnereien Aegeri
Der Präsident: Albert Koch
Der Aktuar: Dr. Jürg Baumgartner



Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 24. Juni 1982, 14.45 Uhr, im Gasthof Ochsen, in Schöffland.

Traktanden:

1. Präsidialadresse.
2. Protokoll der Generalversammlung vom 25. Juni 1981.
3. Jahresbericht und Rechnung 1981.
4. Erneuerungswahl des Verwaltungsrates.
5. Erneuerungswahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes und Umfrage.

Die Aktienausweise und der Geschäftsbericht können bei der Verwaltung, Hintere Bahnhofstrasse 85, Aarau bezogen werden.

Wynental- und Suhrentalbahn
Der Präsident des Verwaltungsrates:
S. Gautschi



Heuer-Léonidas SA

Offre de rachat aux actionnaires au porteur

La société Heuer-Léonidas SA offre aux propriétaires d'actions au porteur d'une valeur nominale de fr. 250.– de racheter leurs actions au prix de fr. 10.– (Francs suisses dix) par titre contre dépôt des dits titres auprès de la Fiduciaire Générale SA, rue de Nidau 8, 2501 Bienne, au plus tard jusqu'au 23 juin 1982. Le paiement interviendra dès que l'augmentation du capital du 25 juin 1982 aura été effectuée.

Bienne, le 14 juin 1982

Heuer-Léonidas SA



Heuer-Léonidas SA, Bienne

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 25 juin 1982, à 16 h., à l'Hôtel Elite, à Bienne (2 minutes de la gare). Ouverture du bureau à 15 h. 30.

Cette assemblée générale a le double caractère d'assemblée ordinaire et extraordinaire puisqu'elle sera destinée à approuver une proposition d'assainissement et de recapitalisation de la société.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 9 juin 1981.
2. Rapport de gestion sur l'exercice 1981.
3. Approbation des comptes établis au 31 décembre 1981.
4. Orientation sur la proposition d'assainissement de la société sur la base du bilan intermédiaire au 30 avril 1982.
5. Décisions d'assainissement de la société par:
 - a. dissolution des réserves restantes et réduction de la totalité du capital social actuel de fr. 3 mio à 0;
 - b. souscription d'un capital-actions nouveau de fr. 2,0 mio. Les droits de souscription des anciens actionnaires sont supprimés.
6. Modifications correspondantes des statuts.
7. Décharge au conseil d'administration sortant.
8. Nominations statutaires.
9. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion ainsi que le bilan intermédiaire établi au 30 avril 1982, de même que la description des mesures d'assainissement proposées et le texte de la modification proposée des statuts sont mis à votre disposition au siège de la société.

Les propriétaires d'actions au porteur qui n'auraient pas fait usage de l'offre de la société de racheter leurs actions au prix de fr. 10.– par livraison de leurs titres à notre dépositaire, la Fiduciaire Générale SA, rue Nidau 8, 2501 Bienne, jusqu'au 23 juin 1982, sont priés de retirer leurs cartes d'admission à l'assemblée générale jusqu'au 24 juin 1982 dans les banques suivantes.

Société de Banque Suisse, à Bâle et Bienne
Union de Banques Suisses, à Bienne
Crédit Suisse, à Bienne
Banque Populaire Suisse, à Bienne
Guyer Zeller Zurmont Bank AG, à Zurich
Banque Hentsch & Cie, à Genève.

Les cartes d'admission seront remises contre dépôt des titres ou contre présentation d'une attestation bancaire garantissant le dépôt des titres jusqu'au lendemain de l'assemblée générale.

Bienne, le 14 juin 1982

Pour le conseil d'administration
Le président: Dr. W. Ryser

BODENSEE-TOGGENBURG-BAHN



Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 25. Juni 1982, um 15 Uhr, im Bahnhofbuffet Herisau.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Rechnung 1981.
2. Wahlen.
3. Verschiedenes.

Gegen schriftliche Angabe der Aktiennummern ab 16. Juni bis spätestens 23. Juni 1982 erhalten die Aktionäre vom Finanzdienst der BT (Postfach 380, 9001 St. Gallen) eine Zutrittskarte als Stimmfähigkeitsausweis sowie den Geschäftsbericht. Die Zutrittskarte berechtigt am 25. Juni 1982 zur freien Fahrt auf der BT (Romanshorn–St. Gallen–Wattwil–Nesslau–Neu St. Johann).

Der Verwaltungsrat

BODENSEE-TOGGENBURG-BAHN

Eisen- und Stahlgiesserei AG, Biel

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, 25. Juni 1982, um 9 Uhr, im Verwaltungsgebäude, 1. Stock, der Von Roll AG, Gerlafingen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes 1981 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahl des Verwaltungsrates.

Die Zutritts- und Stimmkarten können am Sitz der Gesellschaft gegen Vorweisung der Aktientitel oder eines rechtsgültigen Ausweises über den Aktienbesitz bezogen werden.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle und der Jahresbericht liegen 10 Tage vor der Generalversammlung beim Sitz der Gesellschaft auf.

Biel, den 8. Juni 1982

Der Verwaltungsrat

AMOR AG Immobiliengesellschaft, Bern

Dividendenzahlung

Die Generalversammlung vom 11. Juni 1982 hat beschlossen, für das Geschäftsjahr 1981 gegen Coupon Nr. 50 eine Brutto-Dividende von Fr. 6.– pro Aktie, abzüglich 35% Verrechnungssteuer, auszuzahlen.

Die Dividende kann ab 14. Juni 1982 bei den nachgenannten Zahlungsstellen erhoben werden:

beim Sitz der Gesellschaft, Länggassstrasse 51, Bern
bei der Spar- und Leihkasse, Bern

Bern, 11. Juni 1982

Der Verwaltungsrat

Provalbau AG, St. Gallen

Dividende für das Geschäftsjahr 1981/82

Die Generalversammlung vom 11. Juni 1982 hat beschlossen, für das Geschäftsjahr 1981/82 pro inhaberaktie eine

Dividende von Fr. 25.– brutto
./.. 35% Verrechnungssteuer
Auszahlung Fr. 16.25 netto
auszurichten.

Die Auszahlung erfolgt gegen Ablieferung des Coupons Nr. 2, ab 14. Juni 1982, an der Kasse unserer Gesellschaft sowie durch die Schweizerische Volksbank, St. Gallen.

SI Rue Ancienne 53–55

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 28 juin 1982, à 18 h. 30, chez Monsieur Eric Iseli, rue Ancienne 53, à Carouge.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1981.
2. Rapport du contrôleur.
3. Décision sur la gestion et les comptes.
4. Décharge à l'administrateur.
5. Elections statutaires.
6. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes au 31 décembre 1981, les rapports du conseil d'administration et du vérificateur sont à la disposition des actionnaires, dès ce jour, chez Monsieur E. Iseli.

L'administrateur

Papeteries de Serrières SA

Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

jeudi 24 juin 1982, à 15 h., au rez-de-chaussée du Palais DuPeyrou, à Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal.
2. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1981.
3. Rapport des vérificateurs de comptes.
4. Approbation des comptes.
5. Décharge aux organes sociaux.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Le bilan et le compte de pertes et profits et le rapport des vérificateurs de comptes sont à la disposition des actionnaires au siège social dès le 14 juin 1982.

Les cartes d'admission seront délivrées jusqu'au 18 juin 1982 par la Direction de Papeteries de Serrières SA sur justification de propriété par attestation de banque, avec indication des numéros des titres.

Neuchâtel, le 14 juin 1982

Le conseil d'administration

SRE Société romande d'électricité

Assemblée générale ordinaire

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire le mardi 29 juin 1982, à 15 h. 30, au Montreux-Palace, à Montreux.

Liste de présence dès 15 h.

Ordre du jour:

1. Rapport de gestion du conseil d'administration et présentation du compte d'exploitation et de pertes et profits et du bilan au 31 décembre 1981.
2. Rapport des contrôleurs des comptes.
3. Approbation de la gestion du conseil d'administration, du compte d'exploitation et de pertes et profits et du bilan au 31 décembre 1981; décharge au conseil d'administration.
4. Décision sur l'utilisation du surplus disponible du compte d'exploitation et de pertes et profits.
5. Nominations statutaires.
6. Emprunt obligatoire.
7. Divers et propositions individuelles.

Le bilan, le compte d'exploitation et de pertes et profits, le rapport de gestion, celui des contrôleurs des comptes ainsi que les cartes d'admission à l'assemblée générale, sont à la disposition de Mesdames et Messieurs les actionnaires justifiant de la propriété de titres, dès le 16 juin 1982, au bâtiment administratif de la société à Clarens-Montreux, et dans les banques suivantes:

Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, Vevey, Montreux et Aigle
Union de Banques Suisses, à Lausanne, Vevey et Montreux
Banque Populaire Suisse, à Lausanne et Montreux
Crédit Suisse, à Lausanne, Vevey et Montreux
Société de Banque Suisse, à Lausanne, Vevey, Montreux et Aigle

Le conseil d'administration

Rhencot Société Anonyme, Genève

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 8 juillet 1982, à 15 h., au siège de la société, rue du Conseil général 3-5, Genève.

Ordre du jour:

1. Présentation des comptes de l'exercice 1981, lecture du rapport de gestion et du rapport de l'organe de contrôle.
2. Approbation des comptes de l'exercice 1981 et décharge aux administrateurs.
3. Nominations statutaires.
4. Désignation de l'organe de contrôle.
5. Divers.

Genève, le 8 juin 1982

Le conseil d'administration

Comar Société Anonyme, Genève

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 8 juillet 1982, à 15 h. 30, au siège de la société, rue du Conseil général 3-5, Genève.

Ordre du jour:

1. Présentation des comptes de l'exercice 1981, lecture du rapport de gestion et du rapport de l'organe de contrôle.
2. Approbation des comptes de l'exercice 1981 et décharge à l'administrateur.
3. Nominations statutaires.
4. Désignation de l'organe de contrôle.
5. Divers.

Genève, le 8 juin 1982

Le conseil d'administration

Cotellas Société Anonyme, Genève

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 8 juillet 1982, à 16 h., au siège de la société, rue du Conseil général 3-5, Genève.

Ordre du jour:

1. Présentation des comptes de l'exercice 1981, lecture du rapport de gestion et du rapport de l'organe de contrôle.
2. Approbation des comptes de l'exercice 1981 et décharge à l'administrateur.
3. Nominations statutaires.
4. Désignation de l'organe de contrôle.
5. Divers.

Genève, le 8 juin 1982

Le conseil d'administration

Ateliers Mécaniques MEV SA, Chalais

Les actionnaires sont invités à

l'assemblée générale

qui aura lieu le jeudi 15 juillet 1982, à 11 h., dans nos bureaux à Chalais, pour discuter sur l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Présentation des comptes de l'exercice 1981.
3. Rapport du contrôleur.
4. Votation sur ces rapports, décharge aux organes responsables.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les comptes, le rapport du contrôleur seront à disposition des actionnaires au siège de la société dix jours avant l'assemblée.

Parking du Seujet SA, Genève

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

de notre société, qui se tiendra le mercredi 30 juin 1982, à 11 h. 30, dans le bâtiment des Syndicats patronaux, rue de Saint-Jean 98, salle «D».

L'ordre du jour est le suivant:

1. Constatacion de la validité de l'assemblée générale ordinaire. Organisation du bureau.
2. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 3 juin 1981.
3. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes pour l'exercice écoulé.
4. Rapport de l'organe de contrôle.
5. Approbation des comptes.
6. Décharge au conseil d'administration.
7. Renouvellement du mandat du conseil d'administration.
8. Renouvellement du mandat de l'organe de contrôle.
9. Exploitation du parking.
10. Divers et propositions individuelles.

Nous vous remercions par avance de votre présence et vous prions d'agréer, Mesdames et Messieurs les actionnaires, nos salutations distinguées.

Parking du Seujet SA
Le conseil d'administration

Placements et Gestion fiduciaire SA

Rue du Grutli 4, 1204 Genève

Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire, le 25 juin 1982, à 11 h. 30, au siège de la société, avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du président.
2. Rapport des contrôleurs aux comptes.
3. Approbation du bilan et du compte de pertes et profits au 31 décembre 1981.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Election d'administrateur et des contrôleurs aux comptes.
6. Divers.

Le bilan et le compte de pertes et profits sont à la disposition des actionnaires au siège social de la société.

Le conseil d'administration

La Neuchâteloise, Compagnie suisse d'assurances générales, Neuchâtel

L'assemblée générale du 11 juin 1982 a fixé le dividende de l'exercice 1981 à 14%:

Dividende 14%, coupon no 12	Fr. 14.—
A déduire impôt anticipé 35%	Fr. 4.90
Montant net à percevoir dès le 14 juin 1982	Fr. 9.10

Le coupon no 12 est payable aux domiciles suivants:

Neuchâtel: siège social, rue de Monruz 2; Banque Cantonale Neuchâteloise; Messieurs Bonhôte & Cie; Crédit Suisse; Société de Banque Suisse; Union de Banques Suisses.

La Chaux-de-Fonds: Société de Banque Suisse.

Le Locle: Société de Banque Suisse.

Lausanne: Banque Galland & Cie SA.

Genève: Messieurs Hentsch & Cie.

Zürich: Société de Banque Suisse; Union de Banques Suisses; Banque Leu SA.

Bâle: Société de Banque Suisse; Ehinger & Cie SA; Banque Heusser & Cie SA; Messieurs E. Gutzwiller & Cie.

Berne: Banque von Ernst & Cie SA; Banque Populaire Suisse.

Neuchâtel, le 11 juin 1982

Le conseil d'administration

Société générale de surveillance Holding SA

Rue des Alpes 8, Genève

Dividende 1981

L'assemblée générale ordinaire du 10 juin 1982, a décidé le versement d'un dividende de

fr. 55.— brut par action

et

fr. 55.— brut par bon de jouissance cat. A

(moins 35% d'impôt anticipé, soit net fr. 35.75).

Bons de jouissance

Le dividende sera payable dès le 14 juin 1982, contre remise du coupon no 1, à tous les guichets en Suisse de l'Union de Banques Suisses et de Pictet & Cie, ou au siège de la société.

Actions

Le dividende sera payé aux actionnaires inscrits sur le registre des actions, sans autre formalité de leur part.

Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse
(14^e édition 1979)

Elle comporte les noms d'environ 1100 associations avec leur adresse, leur année de fondation, leur effectif et le titre de leur périodique.

La liste peut être obtenue contre versement préalable de fr. 12.— au compte de chèques postaux 30-520. Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

CTM Computer bieten mehr

CTM
COMPUTER
TEXTSYSTEM

Ausgezeichnete
Standardprogramme

Pebe Datentechnik AG
8500 Frauenfeld
Telefon 054 3 31 21

Den kühlen Kopf für heisse Tage

garantieren wir Ihnen mit unseren bewährten

Westinghouse- und Zenithair-Klimageräten

Rufen Sie uns an. Auch für Sie haben wir die passende Lösung. Wir beraten Sie gerne und unverbindlich

Synchroplan AG
Klimageräte + Wärmepumpen
5620 Bremgarten AG
Tel. 057 5 29 27